# ON THE DISTRIBUTION OF TURK TRIBES IN AFGHANISTAN

AN ATTEMPT AT A PRELIMINARY CLASSIFICATION

BY

**GUNNAR JARRING** 

LUND C. W. K. GLEERUP LEIPZIG
OTTO HARRASSOWITZ

## ON THE DISTRIBUTION OF TURK TRIBES IN AFGHANISTAN

AN ATTEMPT AT A PRELIMINARY CLASSIFICATION

BY

**GUNNAR JARRING** 

LUND C. W. K. GLEERUP LEIPZIG
OTTO HARRASSOWITZ

#### List of Contents.

	Pag.
Introduction	5
The bibliographical sources	7
The non-Indo-European population and languages of Afghanistan	9
The Turk peoples	11
The Turkish population of the province of Qattaghan and Badakhshan	13
Khanabad	14
Anderab	15
Khost and Fereng	15
Khenjan	16
Ghori or Ghuri	16
Baghlan	16
Hazret-i-Imam Sahib	16
Qunduz	17
Taleqan or Taliqan	19
Nemek-ab	21
Gulfegan	21
Nahrein	22
Chal and Ishkamish	23
Badakhshan	24
Faizabad	25
Argu	25
Yaftal	27
Deraim and Teshkan	27
Khash	28
Little Pamir	29
Great Pamir	30
Shughnan	30
Shiva	31
Shahr-i-buzurg	31
Rustaq	31
Chah-i-ab	34
Yangi-qala	34
Turkmans	35
General information about the Turkmans of Afghanistan	35
The tribal divisions of the Turkman	36
Salors	41

Sariqs	42
Ersaris	45
Tekes	47
Alielis	49
Karama-Turkmans (Qarama)	50
Chaudar-Turkmans	<b>50</b>
The number of Turkmans in Afghanistan	50
Uzbeks	52
General information about the tribal divisions of the Uzbeks	52
The distribution of the Uzbeks of Afghanistan	57
The number of Uzbeks in Afghanistan	64
QipchaqsQipchaqs	65
Chaghatai Turks	67
Qazaqs	69
Qirghizes	70
Qaraqalpaqs	<b>7</b> 0
Qarluqs	71
Turks in Eastern Afghanistan	74
Turks in Kohistan	<b>74</b>
Turks in the valley of Koh-Daman	<b>75</b>
Qizilbashes	76
The number of Qizilbashes in Afghanistan	77
Hazara and Aimaq	<b>7</b> 9
The place-names as indicating a Turkish population or traces of it	82
Index of tribes and peoples	84
Index of geographical names	92
List of works quoted	97

#### Introduction.

The purpose of the present work is to give a picture of the distribution of the Turkish peoples in Afghanistan on the basis of the knowledge obtainable from all the scattered sources about the country and from material collected by myself in the country in 1935.1 It is important to determine the features of the Turkish population of Afghanistan, as we here find the southern boundaries of the Turkish-speaking peoples. These boundaries are still almost unknown, though I hope to have given the main features in this work. The definite demarcation of the people- and languageboundaries must however be left to future researches. Some people may consider it unjust to divide the Turks of Afghanistan from those of Russian Central Asia. I am aware of this and I should have liked to make this investigation more wide, including the country also to the north of Amu-darya. But owing to the great difficulties in obtaining any information from these parts of the U.S.S.R. I confined my task to Afghanistan, about the Turkish population of which country we also have the most scanty information.2

Everyone who has done ethnological or linguistic research among the peoples of a country like Afghanistan or in Central Asia knows how difficult it may prove to get the information wanted when carrying on field-work. In the present volume I have tried to collect all information available, in order to make the task easier for those who will in the future investigate the Turks of this area linguistically and ethnologically. My work may thus serve as a basis and indicate where to find the Turkish tribes and information about them in the existing literature.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Cf. further the introduction to my work »Uzbek texts from Afghan Turkestan», 1938.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Cf. Ivanov, Notes on the ethnology of Khurasan, p. 144.

A handbook on the Turks has long been desired by those who do scientific work. I hope with my attempt at a classification of the Turks of Afghanistan to have made this task a little easier—for only a small part, however, of the wide territories inhabited by the Turks in history and at the present day. In my opinion it will be necessary to make a series of investigations like this before methodical research work can be carried on in the wide fields of Turcology. We ought to know what has been done in a special area before we start working at a new place within it.

The place-names have been transcribed according to the rules of the Royal Geographical Society. I have not always been able to ascertain the difference between q and k, as the names have been picked up by travellers ignorant of the language. I also consider several other geographical names to be highly uncertain, as they have never been collected by a skilled linguist. Turkish words put in a parenthesis are transcribed according to the system I have used in my previous publications, which can be found in the list of works cited at the end of this book.

#### The bibliographical sources.

The literature about Afghanistan is abundant, especially during the years 1840—1900, owing to the intense English and Russian political activities in Central Asia at that time, but largely inaccessible. This as usual applies to all the Russian sources. I dare not believe that I have been able to go through all the material, as we lack bibliographical works as a whole, except for the cases mentioned below.

The only existing attempt at a full bibliography of Afghanistan is the Russian »A Bibliography of Afghanistan», which appeared in 1908 under the direction of S. D. Maslovski.<sup>2</sup> It is not at all complete for the time concerned and can be used only together with the German Orientalische Bibliographie and its forerunners for the years these publications exist. For some parts of Afghanistan we have very valuable bibliographical material in I. Мілаеч, Сведенія о странахъ по верховьямъ Аму-дарын (Information about the countries on the upper Amu-darya), but only for the time up to 1878. Lastly, for modern times I call attention to W. Lentz's very thorough article Sammlungen zur afghanischen Literaturund Zeitgeschichte.<sup>3</sup>

Minor bibliographies exist in several old and new works on Afghanistan, thus for example in Curzon 4 and Trinkler 5 and they have all of them made my task easier.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Cf. for example Habberton, Anglo-Russian relations concerning Afghanistan 1837—1907 (1937); Rawlinson, England and Russia in the East (1875), esp. Chapter 4, with valuable information about travel in Central Asia; Marvin, Reconnoitring Central Asia (1885); Curzon, Russia in Central Asia (1889); Holdich, The gates of India, being a historical narrative (1910), chapters 3—17: History of the explorations of Afghanistan.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Библіографія Авганистана.

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup> ZDMG, Bd 91: 3, 1937.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Curzon, Russia in Central Asia, 2nd ed. 1889.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> Trinkler, Afghanistan, 1928.

Of great value to me was Aristov's Объ Афганистанъ и его населеніи <sup>1</sup> (On Afghanistan and its population), though it had not much information to give about the Turk population of the country. Its main value lies in the material collected by Aristov. The same must be said of his work Замътки объ этническомъ составъ тюркскихъ племенъ и народностей и свъдънія объ ихъ численности. <sup>2</sup> (Remarks on the ethnical state of the Turkish tribes and information about their number). The only information of interest for the Afghanistan Turks is some indications, which cannot be relied upon too much, about their number.

Finally I pay attention to A. Г. Биснек & К. И. Шафгановский, Библиография библиографии Средней Азии (1935) (Bibliography of the bibliographies of Central Asia) which gives very valuable hints to the Russian literature about Afghanistan.

As will be seen in the following, the quantity of the works on Afghanistan does not correspond to the quality of them. Many, even the recent works, only repeat what was known from the old classics, as Elphinstone, Burnes or Bellew.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Живая старина, 1898.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Живая старина, 1896; very useful index of the names of the Turkish tribes occurring in Aristov's work by N. Bravin & I. Вешлеч in Зашиски Имп. русск. геогр. общ. по отдъл. этногр. 28:2.

## The non-Indo-European population and languages of Afghanistan.

The number of languages spoken in Afghanistan is very great. This is in some degree due to the geographical position of the country. It has since the oldest times been a transit country for peoples finding their way to India by the most convenient road, through the mountain-passes of the North West Frontier Province of modern India. These peoples always in some way left their traces in language or in the peoples which now inhabit Afghanistan. The result is a very variegated language- and population-map of the country to-day.

This is also due to the fact that many of these peoples were — and still are — nomadic. Another reason for the variegated language- and population-map of Afghanistan to-day has been pointed out by Iven.¹ According to him this fact is due to the internal policy of the different Afghan governments. Tribes loyal to the government were given presents and gifts, but defeated rebel tribes were removed to far-off parts of the country where they had to live with their cattle on bad grazing-grounds. As an example of this Iven mentions that in 1924 king Amanullah had a great part of the Mangal-tribe, which had rebelled against him, removed from the Indian frontier to the districts to the north of Hindukush. Other examples may be obtained from Iven. No doubt we also have to take such measures into consideration when treating the Turk tribes of Afghanistan.

The most important part of the population is Iranian or Indo-Iranian in origin. It has been investigated chiefly by G. Morgenstierne,<sup>2</sup> whose Report on a linguistic mission to Afghanistan

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Iven, Vom Pändschir zum Pändsch, p. 160.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Indo-Iranian frontier languages. 1-2. 1929-38.

(1926) provides very valuable information. Other information is given by W. Lentz <sup>1</sup> and by others whom I do not consider necessary to enumerate here.

The non-Iranian population of Afghanistan, consisting of Turk and Mongol peoples, is in linguistical and ethnological matters almost unexplored — and an attempt at a classification has never been made. It is very characteristic that in his three works 'The races of Afghanistan' (1880), 'Introductory remarks to an inquiry into the ethnography of Afghanistan' (1891) and 'An inquiry into the ethnography of Afghanistan' (1891) Bellew has almost no information regarding the Turk peoples or Turk tribes of Afghanistan. In the last work he says, speaking of the Turkish population of Afghanistan : "The clans and sections of the Turkman and Uzbak tribes have not yet been completed. A complete list will be added hereafter." I have not been able to trace this list and presume it has never been published.

In many cases we cannot expect pure Turk or Mongol peoples and tribes, as the population is mixed up with Indo-Iranian elements. The intermixture of foreign blood, and often the intermixture of languages, is very great. I have a good example of this in the samples of the Uzbek dialect of Andkhui which I collected in 1935.<sup>4</sup> Here the Iranian influence on the language is very strong, a fact also known from Russian Turkestan with its intermixture of Iranian tribes.<sup>5</sup> We know almost nothing certain about the intermixture of races and languages in these territories. Information has to be collected — ethnologically and linguistically — but soon, if it is not to be too late.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Pamir-Dialekte. 1933. Cf. further Deutsche im Hindukusch, p. 247 sq. W. Lentz, Sprachwissenschaftliche und völkerkundliche Studien in Nuristan.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Cf. the following.

Bellew, An inquiry etc. p. 156.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Jarring, Uzbek texts from Afghanistan (1938).

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> Jarring, The Uzbek dialect of Qilich, p. 7, with Polivanov's system for a classification of the Iranized Uzbek dialects of Russian Turkestan.

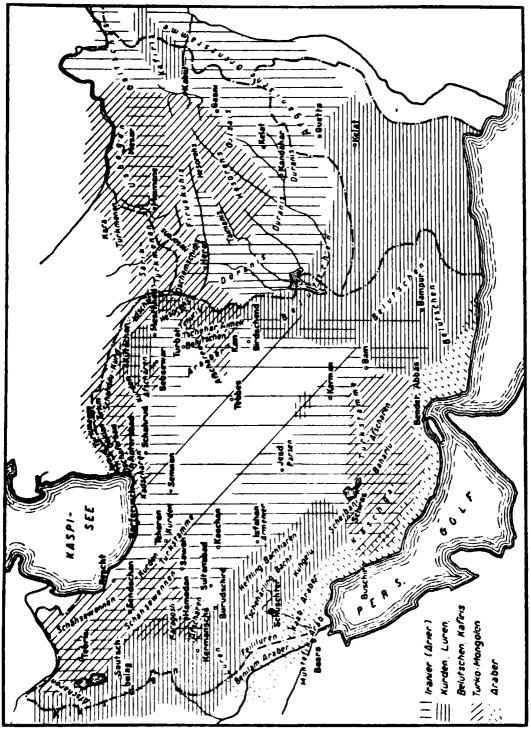
#### The Turk peoples.

In our days we find Turks in the northern parts of Afghanistan, the southern boundary of their dissemination roughly being the Hindukush. This part of the country is generally called Afghan Turkestan or Chahar-vilayet.<sup>1</sup> There are exceptions to this rule in the statement of Burnes about a Turkish population in Kohistan, which is considered elsewhere, and also in the Qizilbash, who were originally Turks and are found everywhere in Afghan towns, v. p. 77—79.

The most important Turkish peoples are the Uzbeks who in the 19th century formed ten semi-independant khanates in Afghan Turkestan <sup>2</sup> and the Turkmans. In smaller numbers we also find Qazaqs, Qirghizes, Qaraqalpaqs, and some tribes treated separately below. All these peoples are closely related to their relatives in Russian Turkestan and to some degree in North Eastern Persia. As a general rule, however, we must always expect a mixed population in the areas treated, the non-Turkish part of the population being of Mongol or Indo-European origin. These circumstances are similar to those of some parts of Russian Turkestan. As a rule I have indicated if we have to expect a purely Turkish population in a place or not.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> For geographical description of Afghan Turkestan v., e. g., Roskoschny, Afghanistan, p. 93—128; Hamilton, Afghanistan, p. 242—268, and Niedermayer in Handbuch der geographischen Wissenschaft: Vorder- und Südasien, p. 116—18.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Marvin, Grodekoff's ride to Herat, p. 38 et seq. with a map of the Uzbek khanates of Afghan Turkestan.



The distribution of the peoples of Afghanistan according to NIEDERMAYER (Handbuch der geographischen Wissenschaft, 1937).

## The Turkish population of the province of Qattaghan and Badakhshan.

Only in one case can we get useful and reliable information about the Turkish population of a certain district of Afghanistan, in the case of North-Eastern Afghanistan. The source is the book of the Afghan writer Burhan-ud-Din from Kushkek, who in 1923 travelled in the province of Qattaghan and Badakhshan together with the then Afghan Minister of War Muhammed Nadir Khan, who in 1929 succeeded to the throne of Afghanistan as Nadir Shah. The report of Burhan-ud-Din was written in Persian under the title: سپمسالار ۱۳۰۱ سپمسالار ۱۳۰۱ مولوی برهان الدین غازی سردار محمد نادر خان وزیر حربیه مرتبهٔ جناب مولوی برهان الدین خان کشکی.

In 1926 there appeared a translation into Russian of Burhan-ud-Din's work under the supervision of the well-known orientalist Prof. A. A. Semenov in Tashkent. The Russian translation, which was published by the Общество для изучения Таджикистана и пранских народностей за его пределами (The Society for the study of Tajikistan and the Iranian peoples beyond its borders), and has valuable notes is entitled: Бурхан-уд-Дин-хан-и-Кушкеки, Каттаган и Бадахшан. Данные по географии страны, естественноисторическим условиям населению, экономике и путям сообщения. С 34 картами. Перевод с персидского П. И. Введенского, Б. И. Долгонолова (†) и Е. В. Левкиевского, под редакцией, с предисловием и примечаниями проф. А. А. Семенова (Qattaghan and Badakhshan. Facts on the geography of the country, of its natural-historical conditions, of its population, economy and communications. With 34 maps. Translation from the Persian by P. P. VVEDENSKI, B. I. Dolgopolov and E. V. Levkievski under the supervision of Prof. A. A. Semenov, Tashkent 1926.)

This work, which, like all Russian works, is difficult to obtain, contains very important facts about the population as a whole in the province of Qattaghan and Badakhshan, i. e. the north-eastern part of Afghanistan, with frontiers to Soviet-Russia, Chinese Turkestan and British India. This part of Afghanistan is no doubt one of the most inaccessible parts of the country, and the general information we possess from former travellers is scanty, though the early sources of the 19th century, e.g. Elphinstone, are very interested in it.1 Burhan-ud-Din's statements are of course not complete, but they allow us to get a general view of the population of the country and in especial of the Turkish population. In the following I try to indicate where we find Turks in this province, mainly following Burhan-ud-Din, but also using information from other sources. It would be interesting, but beyond my task, to give all the population reports. Thus I have treated Qattaghan and Badakhshan separately, but the information about the Turk and Mongol population is also referred to elsewhere in this work.

There is no possibility of getting any positive idea about the number of the Turks residing here with the aid of Burhan-ud-Din. In the cases where there was any information I noted it. In accordance with Burhan-ud-Din I treat the towns and villages one by one. I have not tried to note the position of the places mentioned on a map, as the geographical exactitude of the maps existent is not too much to be relied upon and great parts of the country is still largely unsurveyed. Cf. Government of India map, Sheet no. 37, Badakhshan.

## Khanabad (خان آباد).

Khanabad is the capital of the province and the seat of the governor (naib-ul-hukuma).<sup>2</sup> The population of the town of Khanabad and the district consists mainly of Uzbek and Afghan

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Cf. further the important article of Yule, Papers connected with the Upper Oxus regions, 1872, with valuable information based on Pandit Manphul's Report on Badakhshán and Múnshi Faiz Bakhsh's Journey from Pesháwar viâ Kábul, Badakhshán, and Pamir to Káshgar. For the general geography of these regions, cf. W. Geiger, Die Pamir-Gebiete (1887), which is somewhat antiquated, and Minaey, Cregheig, with bibliography.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> BURHAN-UD-DIN, p. 18 et seq.; Khanabad is described by Wood, p. 150 sq.

tribes, but they live in the villages (qišlaq) intermixed with other peoples and tribes. In the same villages we find Uzbeks, Afghans, Tajiks and Hazara. The population of the whole Khanabad-district is considered to be about 12,000 (4,192 houses). At a cautious estimate the number of the Uzbeks (and other Turks perhaps) may be 4,000.

According to my own observations in Khanabad the Uzbeks in the town itself are rather few. Most of them live as farmers or eattle-breeders in the villages.

In the mountains to the east of Khanabad there is a ravine called Bangi (or Bengi) (بنگی), where the population according to Burhan-ud-Din consists of Uzbeks.<sup>1</sup>

Nomadic Turkman tribes are to be found around Anderab, Baghlan, Ghuri, Qunduz, Imam Sahib, Khanabad and Taleqan, according to a general statement on p. 28 in Burhan-ud-Din. V. further below at the places concerned.

#### Anderab (اندراب).

Anderab is a rayon to the south of Khanabad. Burhan-ud-Din mentions no Turkish population here <sup>2</sup> but according to his previous statement there must be nomadic Turkman tribes there. Two Hazara-tribes are mentioned called Qarghali (قوزى) and Quzi (قوزى), which two names sound Turkish. One might suspect a confusion of Turk and Hazara in this case, as I noted elsewhere, cf. p. 80 et seq.

## (فرنگ) and Fereng (خوست).

In the valleys of Du-abi and Charkh there lives a tribe of Turks called *ilä-türk* or *qarghan*. This tribe also inhabits Du-abi itself.<sup>3</sup> In Du-abi they are estimated to number 30 families. There are further some Hazara-tribes, but the Tajiks prevail.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Burhan-ud-Din, p. 27.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Burhan-ud-Din, p. 28---30.

<sup>\*</sup> BURHAN-UD-DIN, p. 35. The tribe is called MISI-THOPK in the Russian translation, and qarghan Kapran. I am not able to assume that I am right in transcribing it ilö-türk and qarghan, as I was not able to get the Persian original of Burhan-ud-Din's work.

#### Khenjan (خنجان).

In Khenjan, which is a district belonging to Anderab, there are said to be no Turks. But Burhan-ud-Din notes a tribe Salengi (саленги). which I suspect to be of Turkish origin. A population of Hazara is also reported here.

#### Ghori or Ghuri (غورى).

Ghori is a place and district to the south-west of Khanabad. The population is resident but very mixed. Burhan-ud-Din notes the following nationalities: Tajik, Uzbek, Hazara, Sayidi, Afghan, Lerkhabi, Aimaq, Jamshidi, Herati, Dimirek and Kagi.<sup>2</sup> Of these the Uzbeks are with certainty Turks. The Aimaqs and Jamshidis mentioned here are difficult to place but one may expect a Turkish intermixture.

#### Baghlan (بغلان).

Baghlan is a district between Ghuri and Khanabad. Burhan-ud-Din says nothing about Turks in this region, but mentions that the population is mixed. According to his earlier statement, however, there must be Turkman nomads in the district, as I too can say from my own observations. I also observed Uzbeks living in the different qišlaq, cf. p. 63.

#### Hazret-i-Imam Sahib (حضرت أمام صاحب).

The district of Hazret-i-Imam Sahib lies to the north of Khanabad, close to the Amu-darya.<sup>3</sup> On the British map, Southern Asia Series, Afghanistan, the district is called Hazrat Imam and the most important town of it Khwāja Imām Saiyid. This is also the case on the Russian map, where it is called Хазретъ имамъсандъ. The district is well populated. According to Burhan-ud-Din there are 15,000 inhabitants.<sup>4</sup>

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Burhan-ud-Din, p. 39.

<sup>&</sup>lt;sup>9</sup> Burhan-ud-Din, p. 40.

Description by Wood, p. 256 sq.

<sup>4</sup> Burhan-ud-Din, p. 47.

According to the information I could collect in Khanabad about the population of this district, it is mostly inhabited by Uzbeks, and to a minor degree by Qazaqs and Turkmans.<sup>1</sup>

Burhan-ud-Din gives no details about the population but a table of the most important persons in Hazret-i-Imam,<sup>2</sup> 16 in number. Of these 11 are Uzbeks and one belongs to a Turkish tribe Tughlun (ve tuylun) perhaps the same as Tughul, cf. p. 20.

#### Qunduz (قندوز).

The well-known town of Qunduz to the north-west of Khanabad has nowadays again become an important centre of commerce. At my visit in November 1935 the new-built town was just ready. Anyone interested in this matter may have details from my article »The new Afghanistan». General information about Qunduz is to be found e.g. in Wood, p. 137 sq. and Hamilton, Afghanistan, p. 253. At Wood's visit Qunduz (Kunduz) was very wretched. »Five or six hundred mud hovels contained its fixed population, while dotted amongst these, and scattered at random over suburbs, were straw-built sheds intermixed with the Uzbek tent or Kirgah.»

There is a fair amount of Turks in the town and the district of Qunduz.<sup>4</sup> Elphinstone describes Qunduz as belonging to the Uzbek tribe of Kuttaghunn (qattaghan), the chief of which was »Khauldaud Khaun».<sup>5</sup> The Uzbek tribe of Kudghun, mentioned by Burnes,<sup>6</sup> is apparently the same as Qattaghan. Burhan-ud-Din enumerates the following peoples in the district of Qunduz: Afghans, Tajiks, Lerkhabis, Sedjanis, Arabs, Hazaras, Turkmans, Qungrats, Balus, Uzbeks, Qazaqs, Churaqs, and Merdads.<sup>7</sup> Of these

 $<sup>^{\</sup>rm 1}$  The Uzbek population of Hazret-i-Imam is described by Wood, p. 257 sq.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Burhan-ud-Din, p. 49.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> Svenska Orientsällskapets årsbok 1937. (Yearbook of the Swedish Oriental Society.)

<sup>4</sup> Earlier stated i. a. by Eleminstone, H. p. 200.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> Also stated by Wood, p. 138 sq., p. 141 sq.

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup> Burnes, Travels, I, p. 228.

<sup>&</sup>lt;sup>7</sup> BURHAN-UD-DIN, p. 50. His statement (p. 55) about Qirghizes in Qunduz might be false. I think Burhan-ud-Din mixes up Qazaq and Qirghiz. The Qirghiz are said to be good hunters. They make fur-coats after Bukhara and Andkhui patterns.

the Turkmans, Uzbeks and Qazaqs can be considered with certainty as Turks. The tribes called *qungrat* and *čuraq* also are of Turkish origin. Churaq according to Aristov is a Qazaq tribe, belonging to the little Orda.<sup>1</sup>

I was able to speak with some Uzbeks from the neighbourhood and they spoke a clearly non-Iranized dialect.

As seen from the above the population is highly mixed in this district. We obtain a very complicated picture of the population and of the language map of Qunduz, a complication which will no doubt strongly affect the conditions of the different languages and dialects.

Burhan-ud-Din has a number of interesting statements about Qunduz, from which we can get further knowledge of the Turkish population of the district.<sup>2</sup> We have e.g. his tables of the villages round Qunduz. (Of course we cannot be sure that there is not a Turkish population also in other villages, as Burhan-ud-Din only in some cases indicates the population.) Thus we learn that a Turkish population is found in the following places:

#### A. Villages (qišlaq) to the east of Qunduz, inhabited by Uzbeks

Alchin	Uzbeks and Afghans	120	houses
Quchi (Кучи)	Uzbeks	150	<b>»</b>
Qush-tepe (Куш-тепе)	»	10	»
Kube-i-Sufli (Кубе-и-Суфли)		100	»
-Kube-i-Ulia (Кубе-и-Улья) (			

The last two places are inhabited by Uzbeks belonging to the tribe Sultan Murad Khan.

There is a mixed population (Uzbeks and others) in the following villages:

Nov-abad	30	houses
Bish-kuprük (beš-köprük 'five bridges')	30	>>
Chile-i-mir	20	<b>»</b>

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Aristov, Замітки, стр. 385<sup>2</sup>.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> The only attempt to describe the manners and customs of the Uzbeks from this part of the country — and also from others — has been made by Dr Lord, who accompanied Burnes (cf. Burnes, Cabool p. 197—203).

The village of Sedjani (Седжани) is inhabited by »Aimaqs of Qattaghan» (Каттаганские аймаки), numbering 150 houses. We cannot tell if there are Turks among them.

#### B. Villages to the north of Qunduz.

Here only the village of Aq-tepe, inhabited by Turkmans and Afghans from Qandahar, is mentioned. The total number of houses in the village is 1,500. The villages of Lerkhabi and Mullaqalendar are inhabited by Aimaqs.

#### C. Villages to the west of Qunduz (as a whole called Chahar-dara).

In this case Burhan-ud-Din has not indicated where there is a Turkish population, but one might expect this to be the case in the following places, judging from the place-names, which must be of Turkish origin:

Qazaq	200	houses
Tair-Turkman	100	»
Qungrat	200	<b>»</b>
Qungrat-i-sani	50	>>
Churaq	100	<b>»</b>

Aimags are also to be found at some places.

#### D. Villages to the south of Qunduz.

A pure Uzbek population is indicated in Shenvar-biy with 150 houses, and mixed population in Chilla-mazar (Чилля-мазар) (80 houses) and in Nagi (40 houses). Aimags of Qattaghan are to be found in Taife-i-Ser-Sine, and Aimags in Dorta-bulaqi and Lerkhabi.

In the valley of Shor-ab to the south-south-east of Qunduz Wood found Uzbek encampments.<sup>1</sup>

#### Taleqan or Taliqan (تالقان).

This district lies to the east of Khanabad. The population is mixed, but the languages used are 'Persian, Turkish and Afghan' and the population consists of mixed Tajiks, Uzbeks, Afghans and

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Wood, p. 269.

others. In the district of Khoja-Garu there are Turk nomads but also settled Uzbeks.<sup>1</sup>

ELPHINSTONE informs us that "Taulikaun" is possessed by a small but warlike and independent tribe of Uzbeks, and Moorcroft describes Taleqan as 'a town of considerable extent, but of fluctuating population, as the Uzbeks migrate in the summer to the neighbouring highlands with their flocks, leaving only the Tajik cultivators and traders'. Earlier, Boukhari mentions a population in Taleqan called by him Sarigh Bash (Sarigh-bash) (Yellow-head), being a fraction of the tribe of Minâs.

One village in the district of Taleqan (its name not mentioned) is inhabited by the Turkish tribe Chichka ( $\acute{c}i\check{c}k\varepsilon$ ). These Turks are cattle-breeders and farmers, and consist of 100 houses.

The village of Khezar-bagh (Χεβαρ-δαν) is inhabited by Turks of the tribe Tughul (τίνγυ). They number 40 houses. To the north of Talegan there is further a village called Tughul which one might suspect to be inhabited by Turks belonging to this tribe. Tughul is known as an Uzbek tribe from Logofet, cf. p. 56, no. 18.

The village of Khevasai (Хевасай) is also inhabited by a Turkish tribe called Qirq, »the forty» (Кырк). They number 25 houses. The tribal-name *qirq* has been known formerly from both Qazaqs and Uzbeks.<sup>5</sup>

A Turkish population is further indicated by Burhan-ud-Din in the village of Gul-bulaq, which is inhabited by Turks, Tajiks, Kalluks [Qarluqs] and Arabs, numbering in all 50 houses.

For the Turkish origin of the Kalluks (Каллюк) cf. p. 71 sq. I also suspect a Turkish name in the tribe-name Kartak (or perhaps Qartaq, Картак). This tribe lives together with Mongols <sup>6</sup> in the

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Burhan-ud-Din, p. 62; description of Talegan in Wood, p. 155 seq.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Elphinstone, II, p. 200.

<sup>&</sup>lt;sup>a</sup> Moorcroft & Treseck, II, p. 482.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Mir Abdoul Kerim Boukhary, Histoire de l'Asie Centrale, p. 262; Minas might be the Qazaq tribe Manas, mentioned e.g. by Aristov, Sandrini, crp. 378.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> Aristov, Заміжки, стр. 352, 422, 424, 427.

<sup>&</sup>quot;Here called only Mongols, not differentiated into Hazara or Aimaq; the Mongols seem to be rather numerous in the district of Taleqan. They are said to inhabit the villages of Mamai, Kalache (Kaliane), Surkh. Aq-lai, and number in all 128 houses. (Burhan-ud-Din, p. 59.)

village of Anbar-kuh (ээі), and together with Hazaras in the village of Qara-badam (Кара-бадам). Hazaras are further indicated in Taleqan by Iven, Vom Pändschir zum Pändsch (1935), p. 160. They are called Täkkä Toimäs. Judging from the name this tribe might as well be of Turkish origin.

## Nemek-ab (منک آب).

There is no indication of Turk tribes here, but a statement that the population consists of Tajiks and Hazaras, speaking Persian, is of great interest. It may imply that the Hazaras in other places have kept their mother-tongue. Burhan-ud-Din only enumerates 6 villages, but of these the biggest has the clearly Turkish name Tash-yaylaq (130 houses).<sup>1</sup>

#### (کلفکان) Gulfegan

Gulfegan is a small administrative division belonging to the Taleqan district. Most of the inhabitants speak a Turkish dialect and are of Turkish origin. They are mostly cattle-breeders. The inhabitants of this division live in small huts made of reed, which are called *kefe* (Lie). The population is estimated to number 4,000 in all.<sup>2</sup>

As the population is of pure Turkish origin I here mention the names of the villages in the Gulfegan-division: Zerdalü-dara (Вердалю-дере), Qara-tu (Кара-ту), Qara-bulaq (Кара-булак), Jildaragh (Джильдараг. جلدراغ), Chinar-i-gunjeshkan (Чинар-и-Гунджешкан), Chahar-tut (Чехар-тут), Bulak-i-balia (Буляк-и-Баля), Chaqal (Чекел, Саля), Araban (Арабан, عربان), Aq-yaylaq (Ак-яйляк), Moghul (Могул), Khan-destmal (Хан-дестмаль), Kherekan (Херекан), Astane (Астане), Novan (Нован), Chaqal and Meden-i-Nemek (Чекел и Меден-и-Немек), Maluiq-Матап (Малюнк-Маман, офеце офеса), Qirq-sai (Кырк-сай).

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Burhan-ud-Din, p. 64.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Burhan ud-Din, p. 65--66.

#### Nahrein (نہرین).

Nahrein is the residence of a district chief, who also commands the district of Chal and Ishkamish. All these three districts are mainly inhabited by Uzbeks, belonging to the tribes of Berke (رورك and Taimuz). Nahrein for this reason is often called Berke-u-Taimuz.

The population of the district of Nahrein is, however, not purely Turkish. Besides Uzbeks there are also Hazara, Tajiks and some Afghans.

There are a number of villages, which Burhan-up-Din denotes as inhabited by Turks.

#### A. To the east of Nahrein:

Khoja-giran (inhabited by a tribe »kuderi» or *quderi* (кудери), which is of Turk nationality 250 houses

#### B. To the north of Nahrein:

Shurche	Uzbeks	40 »
Qizil-kul (Кызыл-кул)	»	20 »
Maida-chapa (Майда-Чене)	ð	50 »
Aqsai-chapa (Аксай-чепе)	×	20 »
Yon-qam (Юн-кам)	<b>∌</b>	60 »
Bülük-i-peste (Бюлюк-и-песте)	[8]	37 »
Hä-chulaq (Иля-Чулак)	<b>»</b>	20 »
Tugai-chashma (Тугай-Чешме)	» and Haza	ra 20 »
Aq-kotal (Ак-котал)	»	30 »
Qizil-sai	» and Tajik	s 20 »
Qizil-tamishk	<b>»</b>	37 »
Tashtuqan 1 (Таштукан)	ņ	30 »
Mullai	<i>»</i>	80 »
Qishlaq-khoja	<i>y</i> -	<b>3</b> 0 »
Qishlaq-shirim (Shirm)	,6	20 »
Qishlaq-qara-apaq	<b>*</b>	<b>3</b> 0 »
Qizil-qishu (Кызыл-кишу)	» and Tajik	ks 20 »
Taj-chashma (Тадж-Чешме)	<b>»</b>	50 »

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The name of the village is not quite certain, as it was not properly readable in the Persian original. Note by SEMENOV.

Aq-chashma	Uzbeks	30 houses
Kutur-bulaq (Кутур-булак)	»	20 »
Badam-dara	<b>»</b>	. 20 »
Badam-dara-i-kelan	>	35 »
Hazar-qaq (Хезар-как)	<b>»</b>	80 ×
Shur-quduq (Шур-кудук)	»	<b>5</b> 0 »
Pahlavan-tash	»	25 »
Pish-geze (Ппш-гезе)	<b>»</b>	15 »
Yakka-badam (Якка-бадам)	»	60 »
Kemer-qishlaq (Кемер-кинлак)	»	10 %
Tangi-murch (Тенги-мурч)	50	20 ×

#### C. To the west of Nahrein.

Burhan-ud-Din does not give details about the population of these villages except in three cases (Tajiks, Afghans and Hazaras). There are, however, villages with names like Turk, Qaraghachmirza and Chahar-sai which contain Turkish elements.

#### D. To the south of Nahrein.

All the villages in this part of the district are inhabited by Tajiks, Hazaras and Panjirs.

### Chal and Ishkamish (حيال , احكمش).

The entire population of these two minor districts consists of Uzbeks of the previously mentioned tribe Taimuz. This tribe has five clans: 1) Tugruk (توگرک), 2) Qashqarbacha (قشقر بچه), 3) Shir (شیر) and 4) Barq (اربرق). The name of the fifth clan is not mentioned by Burhan-ud-Din.

In the small village of Chal the population is mixed — Uzbeks (Taimuz) and Tajiks.

Burnan-ud-Din gives the names of 17 villages of the district, of which the following are said to have purely Turkish (Uzbek) population:

<sup>1</sup> The same tribe as the earlier mentioned Berke?

Ali-qatan (عليقتن)	Uzbeks	100 houses
Yakkatut (Яккатут)	<b>»</b>	100 »
Tugdane (Тугдане)	<b>≫</b>	50 »
Berk (Barq?)	<b>»</b>	<b>20</b> 0 »
(اولگر) Avleger	>>	150 »
Haji-Ramazan	»	100 »
(خواجه پلخا) Khoja-pelkha	>>	100 »
Кап-і-петек (Кан-и-Немек)	>>	150 »

The others are inhabited by Hazaras and Tajiks.

That only 8 villages of 17 should have a Turkish population does not agree very well with the first statement of Burhan-ud-Din that the whole population was Uzbek!

IVEN, Vom Pändschir zum Pändsch, p. 159, informs us of a preponderant population of Uzbeks in the plains of Dasht-i-Ishkamish, Dasht-i-Jibl-dagh and Dasht-i-Narin. The Uzbeks live in their kirghas in the plains, but the Tajiks in the villages. IVEN also mentions a village Gazistan, inhabited by Arabs.

#### Badakhshan.

In Badakhshan the population is also mixed, but the Iranian element (Tajiks) is dominant. The Turks are less in number. According to Pandit Manphúl the Tajiks form the majority in Badakhshan proper. 'The Turks, however, are generally more opulent, and excel the cunning Tajik in bravery, enterprise, in warlike as well as in commercial and straightforward dealings'.

As with Qattaghan, I shall treat Badakhshan by town and village according to Burhan-ub-Din.

There is a note on p. 91 of great interest. The merchants of Badakhshan are in great part Turks, belonging to the tribe of Atrenji (طرنجی trendzi). They deal especially with Chinese Turkestan, above all with Yarkand. Wood's opinion, that Badakhshan was originally peopled from Balkh, only refers to the Iranian part of the population and may therefore be ignored here.

<sup>1</sup> Burhan-ud-Din, p. 89.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> YULE, Papers connected with the Upper Oxus regions, p. 448.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Wood, ed. Yele, p. 191.

ELPHINSTONE'S statement about the Kaushkaur, nearest to Afghanistan, which was an extensive, but mountainous and ill-inhabited country, lying to the west of Badakhshan, from which it was divided by Beloot Taugh [Bulut-tagh], can be mentioned here. The inhabitants belonged to a nation called Cobi, according to Elphinstone. He knew nothing of their origin, only what was suggested by the resemblance of their name to that of an extensive tract in Chinese Tartary. (Elphinstone, II, p. 389.) For the discussion about Bolor and Bulut-tagh, which is connected with this statement I refer to Yule, Papers connected with the Upper Oxus regions (1872) p. 473 et seq., Raverty, Notes on Afghánistán, p. 154 et seq., p. 304 et seq., Marco Polo, ed. Yule-Cordier, I: 172, 178—9 and Ḥudūd al-ʿĀlam, transl. Minorsky, p. 369.

## Faizabad (فيص آباد).

Faizabad is the centre of Badakhshan and situated to the north-east of Khanabad. It was formerly called Juzun (حوزون). The population is a mixture of Afghans, Turks and other tribes.

## (ارگو) Argu.

Argu is a village to the west of Faizabad. It is inhabited by Turks, Mongols, Tajiks and Atrenjis.<sup>2</sup> The population is distinguished by the light colour of their skin. They speak Turkish. They are cattle-breeders. They export opium to Yarkand in the winter. Burhan-up-Din enumerates 42 villages in Argu; he mentions a Turkish population in the following cases:

Betash	Turks	167	houses
Ter-u-Mogul	y.	94	>>
Khaksari	»	79	>>
Khafiz-i-Mogul	×	105	>>

<sup>1</sup> Burhan-ud-Din, p. 164.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> BURHAN-UD-DIN, p. 104. The Atrenji's according to the former statement (p. 101), must also be of Turkish origin: Wood, ed. YULE, p. 252 also indicates a Turk population of Argu.

Ab-i-barik	Turks	98	houses
Qara-Mogul	» ·	189	<b>»</b>
Dihqan-khana	<b>»</b>	. 13	*
Shomari	»	89	<b>»</b>
Shiran-shah	<b>»</b>	70	>>
Qara-qazi	»	119	<b>»</b>
Uran-kul	»	33	<b>»</b>
Keji	»	22	<b>»</b>
Geri	Turks and Sayids	54	>>
Pustkhur	Turks	26	>>
Chakhal-kapa (Чехель-	Кене) »	51	<b>»</b>
(پتوان) Petvan	<b>»</b>	27	<b>»</b>
Dekh-dekhi	<b>»</b>	54	»
Berlas	<b>»</b>	55	<b>»</b>
Akh-buria	»	85	<b>»</b>
Almanku	۵	74	>>
Takht-i-shah	»	66	<b>»</b>
(خروکی) Kharuki	À	46	<b>»</b>
Kechi Sebzi-i-mar	»	44	<b>»</b>
Hazar-mishi	»	17	<b>»</b>

Among the remaining villages, where no notes about the population are given, there appear names containing Turkish elements, e.g. Bugha-qara, Tugh-bai etc.

As Burhan-ud-Din has always noted the distinction between Uzbeks. Turkmans and other Turk nationalities previously, I suppose we may expect other Turkish tribes here in Argu and also in other parts of Badakhshan, as he only gives the collective "Turks" here.

According to Wood the plain of Argu was once inhabited by 6,000 families, but now at Wood's visit (1838) its surface was desolate, and neither man nor beast was visible. Wood then has a very interesting passage which I give in extenso 2: Beyond this plain (Argu) is the wavy district of Reishkhan, a name associated in the mind of a Badakhshi with all the misfortune of this country. About a century back Khan Khojah, a Mohamedan ruler of

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Wood, ed. Yule, p. 161.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Wood, op. cit 161--62.

Kashghar, and Yarkand, eminent for his sanctity, having been driven from his dominions by the Chinese, took shelter in Badakhshan, bringing with him 40,000 followers. He was wealthy, which circumstance, added to the beauty of his harem, excited the cupidity of Sultan Shah, who, at the time of the khaja's arrival ruled in Badakhshan. This coming to the knowledge of the ex-ruler of Kashgar he, with his people fled down the valley towards Kunduz; but were overtaken by Sultan Shah, at Reishkhan. The khaja's adherents were defeated, and he himself made prisoner. He sued for life, but in vain; on which the holy man cursed Badakhshan, and prayed that it might be three times depopulated — that not even a dog might be left in it alive. Already has the country been twice bereft of its inhabitants; first by Kohan Beg of Kunduz, about forty years back, and again by Murad Beg, in 1829.

#### Yaftal (يفتل).

Yaftal lies to the north-west of Faizabad and is inhabited mainly by Tajiks. Of 28 villages enumerated some are inhabited by Turks. They are the following 1:

Dara-Zeran	25 houses
Kelülegi (Келюлеги)	49 »
Nar-dara	<b>41</b> »
Kendelan (Кенделян)	110 »
Fergambul	15 »
Dekhan-i-dara	11 s

## Deraim (درائم) and Teshkan (تشكان).

These villages and districts lie to the south of Faizabad and are inhabited by Tajiks, Beludjis, Hazaras and Kalluks (Qarluqs). The Tajiks and Hazaras speak Persian, but the Beludjis and Qarluqs Turkish. Every tribe has a village of its own. The Tajiks are light-coloured. The Beludjis and Hazaras are dark. The population is Sunnite in religion.<sup>2</sup>

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Burhan-ud-Din, p. 108 sq.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Burhan-ud-Din, p. 111---12.

According to a later statement of Burhan-ud-Din, however, Uzbeks must also live in Deraim and Teshkan.

#### Khash (خاش).

Khash is a valley of the Jerm and lies very secluded. The roads leading there from Faizabad are difficult and steep, and the population of Khash has little possibility of intercourse with the surrounding world.

Only two villages in Khash are inhabited by Tajiks, the others are inhabited by people »speaking nothing but Turkish». They belong to the tribe of Kalta Tai (کلته تای kelte taj).

What has been said about the Turkish population in Deraim and Teshkan applies also very well to that of Khash. It would be a very interesting task to study the language of these Turks, as they apparently must have preserved the language very pure. Naturally we know nothing about how long the Turkish population has lived there, but this can only be found out on the spot by inquiring of the inhabitants themselves.

BURHAN-UD-DIN enumerates 11 villages in Khash. 9 of them are inhabited by Turks. They are:

Sarlüle (Capatolie), Bukluk, Sharan, Moghulan, Derkhan, Kej-Gerden, Du-Nukum, Ur-nimet (أورنعمت), Guzar.

The whole population is estimated to be 2,000, inhabiting 500 houses.

Khash belongs to the Jerm or Jurm district, to which some other valleys inhabited by Turks also belong:

- 1) the valley of Yumgan (المحكن). Here are two villages inhabited by Turks: Chengkha (Ченеха) with 60 houses and Kherandab (Херандаб) with 100 houses.
- 2) the valley of Verduj (وردوح). Some villages here are inhabited by Turks, others by Tajiks. Burhan-ud-Din mentions a number of villages inhabited by Turks:

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Burhan-ud-Din, p. 114.

Qurban-bai-Ali Mogul	3	houses
Azgicha (Азгыча)	8	>>
Khusrau (Xycpay)	8	>>
Ushkan (Ушкан)	30	<b>»</b>
Ashtaken (Эштакен)	24	>>
Gejan (Геджан)	20	>>

A mixed Turkish-Tajik population is indicated in the following villages:

Akhshire (Эхипре)	15	houses
Yumel (Юмель)	30	>>
Tekran	100	>>
Aniva (عنبوه)	15	»
Zoi	15	<b>»</b>
Bashen (باشن)	24	35

The whole population is about 4,000 souls.

#### Little Pamir.

This is a valley which begins at Langar Shur-i-khurda and ends at Qala-i-jarara (قعله جراره).¹ The population of Little Pamir is Turkish and all are Qirghizes. They are of quite Mon-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The usual division of the Pamir is that of Yule, which is adopted by geographers. According to this we have 6 sections 1) Pamir Alichur, 2) Pamir Khurd (Little Pamir), 3) Pamir Kalan (Great Pamir), 4) Pamir Khargoshi, 5) Pamir Sares, 6) Pamir Rangkul.

The little Pamir is described by Morgan thus: The little Pamir is a long, level, grassy valley, from 2 to 4 miles in width, enclosed on either side by ranges of hills sloping gently towards it. Its length, from the southern extremity of the Aq-tash valley to a point 6 miles west of the lake, is about 58 miles.

Morgan then describes great Pamir: Great Pamir lies next to Pamir Khurd; its grassy valley or plain, about a mile wide, is also environed by mountains rising in terraces to a height of 5,000 feet above Wood's Victoria (Sir-i-kul) Lake, the Kul-i-Pamir-Kalan of the natives, 13,950 feet above the sea ...

<sup>(</sup>Morgan, E. D., The Pamir. A geographical and political sketch. Scott. Geogr. Mag. 1892. The article is very informative and has a good map).

golian type, according to Burhan-ud-Din. They live in yurts, which they get from Kashghar in Chinese Turkestan. The number of families will be about 100; of these about 60 are of a higher social grade (bai's etc.), and the other 40 are herdsmen and workmen. 30 of the families live for some time in Great Pamir. The whole number of Qirghizes living here is estimated at 2,000. The yurts of the Qirghiz usually stand together from five to ten on different sites. The Qirghiz living here profess Islam of the Sunnite order. Many of the Qirghiz are well educated in religious matters and read books in the common Central Asian literary Turkish, as for example »Salavat-i-Mas'udi», according to A. Se-menov a work on fikh, compiled by the Shaikh Mas'ud-bin-Mahmud-bin-Yusuf-us-Samarqandi and very well-known in Central Asia.

There are here some places, the names of which are mentioned by Burhan-ud-Din: Shur-i-khurd (شور خورد), Langar (الكر), Bazai -gumbad (يامن چلق), Andemin المن جلق), Yaman-chalaq (يامن چلق); Burhan-ud-Din gives a good description of the geography of the country on p. 149 sq.

#### Great Pamir.

Great Pamir, like Little Pamir, is a long mountain valley. The population here too consists of Qirghiz of the same tribe as in Little Pamir. Burhan-ud-Din gives a table of the names of the more important men among them.

#### Shughnan (شغنان).

There are Qirghiz in some places, but as a whole no Turkish population here.

Wood (p. 212—15) describes a Qirghiz encampment near Kundut (Kandut on the map) at the Panja river between Shughnan and Wakhan. He gives further valuable information about the Qirghiz and Qazaq of this region, p. 221—25.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Owing to the altitude the \*mountain-sickness\* tutük is common here. It is cured in a peculiar way by the population: by eating dried cheese of sheep's milk (murut) (Burhan-up-Din, p. 163).

#### Shiva (شيوه).

Shiva is the district round the lake of Shiva. It is rich in good pastures. In former times it was inhabited by Turks from Argu, who for that reason were called Shivachi, 'people from Shiva', but then the abundance of pasture in Shiva became known to the peoples of other places, and the Argu-Turks could not remain alone there. Now in summer-time there come up people from Qandahar and Kabul, Arabs from Baghlan, Ghuri and Khanabad, Turks of the tribe Atrenji and others. They take with them their cattle and let them graze there and return in the autumn. Burhan-ud-Din estimates the number of this »summer-population» at about 8,000 families.¹ According to Pandit Manphúl (Yule, Papers connected with the Upper Oxus regions (1872) p. 441) Shiva (Shewá) was at that time inhabited by Turks of the Yakka-Moghal tribe.

## Shahr-i-buzurg (شهر بزرگ).

#### ارستاق) Rustaq

Rustaq is situated to the west of Faizabad. The population is a mixture of Tajiks, Uzbeks, Hazaras and Qarluqs. The language of the Tajiks and Hazaras is Persian, of the Uzbeks and Qarluqs Turkish.<sup>3</sup> Qarluq is here written Карлук.

Burhan-ud-Din mentions a large number of villages. A purely Turkish population is indicated in the following:

<sup>1</sup> Burhan-ud-Din, p. 199.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Burhan-ud-Din, p. 200.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> But Вантноих, Le Badakchan (1929) p. 1092, Roustâk est peuplé d'Uzbeks.

Qara-bulaq	Uzbeks and	Qarluqs	120	houses
Yamehi	»	»	57	<b>»</b>
Khoja-Kashkar	»	<b>»</b>	20	*
Sekana	»	»	45	<b>»</b>
Siyay	Qarluqs		25	<b>»</b>
Shaikh Sulaiman	»		30	<b>»</b>
Quduq	Qarluqs and	l Uzbeks	40	<b>»</b>
Hazar-limiuch (Хезар-Лимиюч)	<b>»</b>	<b>»</b>	<b>12</b> 0	<b>»</b>
Genda-chashma	<b>»</b>	>>	<b>5</b> 0	<b>»</b>
Bulük-dasht (Булюк-дешт)	Qarluqs		11	<b>»</b>
Khafezan	>-		10	<b>»</b>
Talek	>>		31	<b>»</b>
Gendabai	<b>»</b>		30	»
Murgek	<b>»</b>		20	»
Agil-siyay	<b>»</b>		30	»
Zeng-baba	Uzbeks		20	<b>»</b>
Bish-kend	»		80	<b>»</b>
Bai-nazar	<b>»</b>		147	>>
Aq-jir	<b>&gt;&gt;</b>		49	<b>&gt;&gt;&gt;</b>
Qara-kul	<b>&gt;&gt;</b>		55	<b>»</b>
Betash	>>		26	<b>»</b>
Langar	Qarluqs		<b>25</b>	»
Ser-i-ju-i-bala	26		34	»
Qaraghach	*		20	<b>»</b>
Arlat	<i>&gt;&gt;</i>		43	»
Qizil-qishlaq	»		46	<b>»</b>
Dasht-i-mizai	<b>»</b>		70	»
Juvaz-khana	»		32	<b>»</b>
Daoshi and Tave-tash	<b>&gt;&gt;</b>		89	»
Siab-i-Shir-Muhammed	Uzbeks		61	»
Geleban	<b>»</b>		11	»
Kakil-bek	<i>&gt;</i> -		20	<b>»</b>
Lügeri (Люгеря)	»		20	<b>»</b>
Chie-khana (خبه خانه)	>>		40	<b>»</b>
Yakka-tut	<b>3</b> 5		80	>>
Chep-dara	Qarluqs		40	»
Chashmegan	»		43	,
Ser-i-ju-i-payan	»		42	»
and the second s	·		T	"

Chinar	Qarluqs	15 houses
Chaqir	<b>»</b>	45 »
Chaqir-qishlaq	<b>»</b>	16 »
Qala-i-gerdab	<b>»</b>	23 »
Quduq (Qadiq?)	<b>»</b>	25 »

In the village of Qizil-qala there is said to be a population of Turks, here called Tuch-Turks (Туч-Тюрки). They number 83 houses.

A mixed Turkish-Iranian population is indicated in the following villages:

Chegian	Tajik and Uzbek	no indication of number of houses
Khoja-jergatu	mixed	39 houses
Ab-i-asiyabe	Tajik and Turks <sup>1</sup>	

I draw special attention to the tribe called Sayid (Ceñug), which lives in several villages here. I am not able to say what nationality they may be.<sup>2</sup> The villages indicated by Burhan-up-Din as inhabited by Sayids are the following:

Langar	50 houses
Penjchakh	<b>2</b> 0 »
Sayid-abad	23 »
Dakh-i-pusht	30 ×
Kishan Uzbeks and Sayids	50 »
Kemanger » »	<b>4</b> »

In two villages, Dekhan-i-kivan (45 houses) and Pesteke (80 houses) there are Beludjis, who may be suspected to speak Turkish, according to an earlier statement, v. p. 27.

YULE in the preface to WOOD, p. LXXVIII mentions a place Karlogh [Qarluq], some twenty miles below Rusták (at the Koksha). »This place, and the plain district round it, appears to take its name from a settlement of the Karlogh Turks, once so famous and numerous in Turkestan.»

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Burhan-ud-Din, p. 210.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> According to Grodekov they are Arabs (Marvin, Grodekoff's ride, p. 116).

## Chah-i-ab (حاه آب).

Chah-i-ab is a rayon in the district of Rustaq to the north of Rustaq. There is a population of Uzbeks in four villages near a village called Quduq, the rest of the population being Tajiks.

## Yangi-qala (ینگی قلعه).

Yangi-qala is also situated in the district of Rustaq. In Yangi-qala itself the population consists of Afghans and Uzbeks, but in other places only of Uzbeks. The Uzbeks are estimated at 8,000—9,000. If Burhan-ud-Din's statement is right, that the inhabitants of the villages except of Yangi-qala itself are Uzbeks,<sup>1</sup> the table of the villages may be of interest. The villages indicated are the following:

Yangi-gala	750	houses
Guldash	20	<b>»</b>
Abdul-Nazar-bek	60	<b>»</b>
Moghulan	45	»
Khoja-Hafiz	30	<b>»</b>
Jubashi	50	<b>»</b>
Bai-abe	40	>>
Pishkinpe (پیشکینپه)	<b>5</b> 0	Э
Tash-malta-bek	20	*
Kerkes-khana	15	>
Khoja-Baha-ud-Din	5)	>>
Dasht-qala	100	<b>»</b>
Darqat	50	»
Bustan	4()	>>
Mulla-Bek-Muhammad	20	>>
Kefter-i-Ali	200	»
Kakul (Kokul) (کاگل)	100	<b>»</b>
Qara-tepe	30	>>
Urti-khoja	40	<b>&gt;&gt;</b>

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Burhan-ud-Din, p. 213 et seq.

#### Turkmans.

Nomadic Turkman tribes are to be found in Northern Afghanistan, in many cases intermixed with the Uzbek and Iranian population, but evidently in most cases they preserved their pure Turkman features well, in contrary to the Uzbeks, who are more influenced by the Iranian elements of the population. The Turkmans are mainly nomads, occupying themselves with the breeding of the *karakul*, the most valuable export article of Afghanistan. To a smaller degree they are agriculturists.

The following Turkman tribes are settled on Afghan territory: Salor, Sariq, Ersari, Teke, Alieli, Karama and Chaudar.¹ The information we possess about them is very scanty. Being nomads these Turkman tribes have often changed their abodes from Afghan to Russian and Persian territories and vice versa — either by their own will or by force. I have tried to gather and sift the often contradictory information we have about them. It will be found under the heading of each separate tribe treated by me.

#### General information about the Turkmans of Afghanistan.

Most sources only tell us about a Turkman population of Northern Afghanistan, not mentioning to which tribes they belong. I first give the information we possess about the Turkmans of Afghanistan as a whole and then treat each tribe separately.

According to Hackin<sup>2</sup> the Turkmans chiefly occupy the region between Andkhui, Bala Murghab and Maruchaq, where they live

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Mir Abboth Kerim Boukhary, Histoire de l'Asie Centrale, p. 258 mentions further the tribe 'Tchar Sengui' in the surroundings of Herat.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Hackin, In Persia and Afghanistan, p. 360; Bala Murghab with mixed Afghan. Turkman and Uzbek population, according to Sykes. Some notes, p. 330. He also reports Turkmans in Maimana.

together with Afghan nomads, especially those of the Ghilzai group (Shakzei and Otak tribes). Elsewhere we reported other peoples too in this region. Hamilton indicates the districts of Herat, Maimana and Andkhui as chiefly inhabited by Turkmans. Furon reports a Turkman population in the valley of Surkh-ab.

It is easily seen from the reports on different Turkman tribes which follow that this cannot be the only area occupied by the Turkmans.

From my own observations Turkmans of various tribes live in the districts of Tashqurghan (Turkman Dashqurghan), Mazari-Sharif, Balkh, Aqcha, Andkhui and Daulatabad. There must also be Turkman settlements in the neighbourhood of Herat. Thus Holdich<sup>3</sup> found the first signs of Turkman encampments, which no doubt continue eastwards, at Chaman-i-bad. Faiz Bakhsh reports Turkmans to the north of Mazar-i-Sharif on the banks of the Oxus.<sup>4</sup>

According to Burhan-ud-Din <sup>5</sup> and others there is a Turkman population in the province of Qattaghan and Badakhshan, chiefly confined to the districts around Anderab, Baghlan, Ghuri, Qunduz, Imam Sahib, Khanabad and Taleqan. For details of the Turkman population of these province, v. p. 13—34.

### The tribal divisions of the Turkman.

Before I treat every group of Turkmans living on Afghan territory separately I give the general classification of Tumanovicu, which may conveniently serve as a basis for the classification of the Turkman tribes of Central Asia. His work is of the greatest value to anyone studying the Turkmans ethnologically. For the divisions of the different Turkman tribes living on Afghan terri-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Hamilton, Afghanistan, p. 263.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Furon, L'Hindou-kouch et le Kaboulistan, p. 39.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Holdich, Afghan boundary commission, p. 280.

<sup>4</sup> YULE, Papers connected with the Upper Oxus regions, p. 452-3.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> Burhan-ud-Din, p. 27, cf. p. 15.

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup> Туманович, Туркменистан и туркмены. (1926), стр. 83 et seq., cf. further Карпов, Илеменной и родовой состав туркмен. (1925) and Карпов, Туркмения и туркмены. (1929).

tory I follow Vambery, whom Aristov also followed, with the intention that the reader himself must compare with the classification of Tumanovich, given here below. For the classification of the Turkmans living in Iran I refer to Häntzsche, who gives a classification from the official Persian sources from the year 1855 which is still of great interest.<sup>1</sup>

Tumanovich divides the Turkmans into five groups: —

- 1. To this group belong the tribes, which directly descend from Salor-Ogurdjiq, the descendant of Salor-Kazan. There are five tribes descending from Salor-Ogurdjiq:
  - a) Salor
    - a) Karaman
    - $\beta$ ) Yelovach (Еловач)
    - γ) Kichi-aga

Each of these three divisions  $(a-\gamma)$  have a further 6—7 subdivisions, and each of them again is divided into 2—10 fresh groups. Thus there are about 110 tribenames in the tribal system of the Salors.

- b) Sariq
  - a) Alasha
    - 1. Alnish
    - 2. Alnakh
    - 3. Usta
    - 4. Khoji Nazara
  - β) Pulat-shah
    - 1. Sapi
    - 2. Bairach
    - 3. Khorasanli
    - 4. Gerzeki
    - 5. Arkhaki etc.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> НАМТZSCHE, Topographie und Statistik der persischen Turkmanen (1862), also in Spiegel, Eranische Alterthumskunde, I, p. 740 et seq.; there are also a fair number of Russian works dealing with the classification of the Turkman tribes which cannot be quoted here, cf. for example Muraviev, Reise durch Turkomanien; further Boehho-ctathethueckin сборникь. Вын. 3. (1868), стр. 78 – 79 and Wenjukow, Die russisch-asiatischen Grenzlande, p. 474 et seq. and the bibliographies mentioned in the chapter »The bibliographical sources», p. 7—8.

Each of these tribes has minor divisions. In all there will be several dozen tribal names in the tribal system of the Sariqs.

- c) Teke
  - a) Takhtamish
    - 1. Vakil
    - 2. Bek
  - $\beta$ ) Otamish
    - 1. Bakhshi
    - 2. Sichmaz

There is also a great number of minor divisions, not enumerated by Tumanovich.

- d) Yomud
  - a) Qara-cheqa or Qutlu-Temir
    - 1. Cheni-Atabai
      - a. 10 minor groups.
    - 2. Sharif-Djafarbai
      - a. 3 minor groups

Each minor group has 2-3 subdivisions. Cf. further Conolly, I, p. 37-40 'Genealogical Tree of the Yimoot', which will supply a fair number of tribal names of the Yomud.

- β) Bairam-Choli or Utli-Temir
  - 1. Orsuqchi
  - 2. Okuz
  - 3. Salakh

Each group with 2—3 subdivisions.

 γ) Ushaq, with 7 groups, of which some are divided into 2—3 divisions.

In all there will be about 140 tribal names among the Yomuds.

- e) Yemrili (Емрили)
- 2. 2nd group. Descendants directly of Oghuz-khan
  - a) Choudar or Djaudor
    - a) Abdal
    - $\beta$ ) Mashriq
    - γ) Ikdir

- $\delta$ ) Qara ε) Bazachi ζ) Burundjuq In all there will be about 50 tribal divisions. b) Goklan a) Kai 3 divisions  $\beta$ ) Duberga (Lyберга) 2 divisions In all 78 tribal names and divisions. e) Khatab related to the Goklan d) Mukri 1 e) Qara-dashli. This is a new name for the old tribe of Yazir. а) Gendaliali (Гендалиалы) 3 subdivisions β) Jalali 4 subdivisions y) Gök-chaqli 6 subdivisions f) Qarqin (Каркын). With some divisions. g) Ersari α) Uluq (Vayk)  $\beta$ ) Gunesh (Гуняш) y) Qara-aul δ) Bek-aul h) Beiat (Best)
- 3. 3rd group. Originally not Turkmans but Turkmanized
  - a) Ata

i) Agar

j) Ogurdjali

- b) Shikh
- c) Khoja
- d) Said

- e) Makhtum
  - a) Nur-Makhtum
  - β) Kalli-Makhtum

In sum we may reckon 55 tribes, all being originally Arabs, but later Turkmanized.

- 4. 4th group. Not of Oghuzian origin, but now among the Turkman
  - a) Sunchi
  - b) Nukhurli
  - c) Anauli
  - d) Murcha
- 5. 5th group. This group consists of newly formed tribes and those of non-Oghuzian origin
  - a) Ali-ili
  - b) Khizr (or Qutlar)
  - e) Khizr-ili

#### Salors.

The most important Turkman tribe is no doubt the Salor, also called Salar, Salur or Salyr. This tribe has three divisions according to Vambery: Jalawatsch (Yalavach), Karaman (Qaraman) and Anabölegi, and these again have subdivisions, not enumerated by Vambery here, but in his earlier Travels'. There (p. 304) we find the following divisions:

Yalavadj: Yasz, Tiszi, Sakar, Ordukhodja.

Karaman: Alam, Gördjikli, Beybölegi.

Ana bölegi: Yadschi, Bokkara, Bakaschtlöre, Timur.

Köprele 2 who gives the three divisions Yalowae, 3 Karaman and

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Vanbery, Das Türkenvolk, p. 399.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Enz. d. Isl. art. Salur.

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup> I find no reason for altering Yalavach into Alavach, as has been done i. a. by Castagne, p. 66.

Anabeleghi, reports with Ewnewič (Evnevich) as source another tribal system:

Yalowač: 1. Orduhodja. 2. Daz. 3. Bek-Sakar.

Karaman: 1. Ugrudjihli. 2. Bek-Ghezen. 3. Alain.

Kirshe Agha: 1. Kirshe Agha. 2. Besh Uruk.

Another division is given by Vambery from Petrusevitch and Marvin.<sup>2</sup> The three divisions are according to this Kiptschak (Qipchaq), Dezerdu (Ordu?)-Chodschah (cf. the first subdivision of the Yalovach tribe, according to Evnevich and mentioned above) and Karaman.

YATE reports the Salors to be divided into three sections: the Yalawach, the Gichara and Karawan. The last is no doubt an error for Karaman.<sup>3</sup>

The last and most credible account of the tribal divisions of the Salor is that of Karpov and Arbekov. According to them the Salor are divided into three taifa (gentes): Kichi-aga, Qaraman and Yalovach. These again are divided into oba (or urug) and these into tire which are divided into bir-ata.

The names of the oba (urug) are as enumerated below:

## Kichi-aga

- 1. Kichi-aga
- 2. Besh-urug

## Qaraman

- 1. Qaraman
- 2. Olam (Alan)

### Yalovach

- 1. Daz
- 2. Urdi-hoja
- 3. Orda-khod
- 4. Yusuf
- 5. Ber-sakar

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> From an unpublished ms. preserved in the library of the Russian Geographical Society and entitled 'Us et coutumes des Turkmènes-Salores, d'après les études faites en 1892—1893' (in Russian; cf. Castagné, p. 66, n. 2). An edition of this ms. is desirable.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> VAMBERY, Das Türkenvolk, p. 399, n. 1.

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup> YATE, England and Russia, p. 302.

<sup>4</sup> Кленов & Арвиков, Салыры (Салоры), Туркменоведение 1930; 6/т, стр. 27.

- 6. Kesse
- 7. Kerim-aga
- 8. Qurt
- 9. Egri-agir
- 10. Qirq-uili
- 11. Urus

In all there are 129 tribal names.

About the distribution of the Salors in Afghanistan of to-day we know very little. Vambery 1 found between Bala Murghab and Maimana a desert peopled by Salors but does not give details about them. Faiz Baksh 2 reported Shibarghan to be inhabited by 'Sálúr Turkmáns', subjects of the Amir of Kabul; but a pure Turkman population cannot be in question, as a mixed population is reported elsewhere.2

The number of the Salors in Afghan territory was in 1882 according to Lessar 200 families, which lived at Maimana.<sup>4</sup>

We know nothing with certainty about how long the Salors have been on Afghan soil, but according to Yate 5 a part of them went off towards Maimana about 1860, and settled at Sarichashma-i-chichakli, a few miles east of Chaharshamba. Yate has also some other information about the recent history of the Salors, until they were permitted to return to Persia.

## Sariqs.

The Sariqs or Saryks are according to Vambery divided into five gentes (taifa): Herzegi, Khorasanli, Alishah, Sukhti and Bairach. These five divisions have their subdivisions (tire) according to the following scheme:

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> VAMBERY, Travels, p. 263.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> YULE, Papers, p. 454.

<sup>&</sup>lt;sup>a</sup> cf. p. 60.

<sup>4</sup> cf. Marvin, The Russians at the gates of Herat, p. 112.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> YATE, England and Russia, p. 301.

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup> Vambery, Das Türkenvolk, p. 397 et seq.; also Castagne, p. 66.

<sup>&</sup>lt;sup>7</sup> The three last divisions are called Alascha, Sokhti and Biradj in VAMBERY, Travels, p. 305. Aristov, Bambien, p. 415 has the same names as VAMBERY, Das Türkenvolk.

Herzegi: 1. Sogunali. 2. Guldscha. 3. Kodschali-Kizil. 4. Beden. 5. Kanli-basch (Qanli-bash).

Khorasanli: 1. Kazandschi. 2. Mamatai.

Alishah: 1. Ustalik. 2. Enisch.

Sukhti: 1. Dagdi-Kuli. 2. Erden.

Bairach: 1. Dschani-Beg. 2. Erki-Guram. 3. Sidlik(?).

The names and numbers of these subdivisions differ entirely from those given by Vambery in his earlier work. The uncertainty which one must feel about such contradictory information proves the necessity of fresh investigations into the tribal divisions of the Turkmans — and other Turk peoples of Central Asia — before it is too late. I give here the earlier names of Vambery:

Herzegi: 1. Yerki. 2. Djanibeg. 3. Kurama. 4. Jatan. 5. Japagy.

Khorasanli: 1. Bedeng. 2. Khodjali. 3. Kizil. 4. Huszeïnali. Alishah (here called Alascha): 1. Kodjeck. 2. Bogadja.

3. Huszein Kara. 4. Szaad. 5. Okensziz.

Sukhti: 1. Tapyr. 2. Mumatag. 3. Kurd. 4. Kadyr.

Bairach: 1. Kanlibash. 2. Kulteha. 3. Szudjan.

A somewhat different division of the Sariqs is given by YATE,<sup>2</sup> though in its main features it is the same as that of VAMBERY. According to YATE we have the following scheme:

	Tribes	Sections	Subsections
		(Erdan	2
1.	Sukhti	Chamcheh	2
		Dadeh Quli	7
2.	Harzegi	6	
3.	Khorasanli	7	
4.	Bairaj	6	
5.	Aleshah	6	

Lumsden and describe a sixth division besides the five mentioned by Vambery and Yate: the *Dudakli*. I have not been able to trace

<sup>1</sup> VAMBERY, Travels, pp. 304--05.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> YATE, England and Russia, p. 234.

<sup>&</sup>lt;sup>a</sup> Lumsdex, p. 566; p. 562 et seq. general information about the Sariqs in this part of the country; further, Holden, Afghan boundary commission, p. 280 et seq.

this division anywhere else. The Harzegi of Yate are called Hazurghi by Lumsden.

The present Sariq-population seems to be located to the regions around the Murghab and southwards. Vambery 1 found Sariqs between Maimana and Bala Murghab, and Faiz Baksh 2 about 5,000 Sárúk Turkmán families living in tents in Pindi (just on the frontier) and about 4,000 between Pindi and Maruchaq. Qilah Wali (Qala Wali) was according to Yate 3 entirely inhabited by Sariqs, emigrants from Panjdah. It was said to contain 420 houses or kibitkas, and of these 300 or more belonged to the Harzegi section. The majority of the remainder were Khorasanlis, with just a few Alishahs and Bairach amongst them. A. C. Yate says the settlements of the Harzegi extend to Qarawulkhana and Qala Wali.4

According to Hackin <sup>5</sup> there are Sariq Turkmans in the region of Chakhansur, in South-western Afghanistan. They are new-comers into this part of the country, originally belonging to the tribe of Sariqs that has reclaimed and cultivated the ancient marshes of the Murghab between Bala Murghab and Maruchaq in North-western Afghanistan.

We have a very good example of the difficulties in obtaining a survey of the distribution of the tribes in this part of the country in a report by YATE on the wanderings of the tribes. In the middle of the 19th century Sokhtis (Sukhtis) migrated into the country around Andkhui, owing to the fighting at Merv. From Andkhui those who had baggage-animals and water-mussucks crossed the desert by the direct road over the Qara-bel plateau, while the remainder went round through Maimana and Qilah Wali. Originally all the Sariq Turkmans had had their lands at Panjdah; but as the tribes increased in number they went southwards to claim more country for their herds. A good many Khorasanlis and some of the Sokhtis moved into the Kushk valley and settled

<sup>1</sup> VAMBERY, Travels, p. 255.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Yule, Papers, p. 455.

<sup>&</sup>lt;sup>a</sup> YATE, Northern Afghanistan, p. 125.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> YATE, England and Russia, p. 293.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> HACKIN, In Persia and Afghanistan, p. 356, pictures of Sariqs and their tents (from Maruchaq), p. 362.

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup> YATE, Northern Afghanistan, p. 187.

at Qilah Maur and other neighbouring places, and the Harzegis spread southwards to Qarawal Khana and Qilah Wali. The occupants of the two latter places remained at that time Afghan subjects. As Yate reports, the Afghan government declined to keep any Sariqs near their borders (owing to the constant troubles with the tribes on Russian territory), and they decided to remove all the Sariqs remaining at Qilah Wali and Qarawal Khana to Chaharshamba and other places farther south in the hills, where they were better under control, and to put Afghan settlers in their place. The rumours of this move operated forcibly on the Sariqs—so much so, that as soon as they heard it, they commenced to vacate Qilah Wali and to troop back to Panjdah in numbers; and it is said that of the 300 odd families lately located there, hardly 30 are now left on Afghan soil.

#### Ersaris.

About the divisions of the Ersaris we possess reliable information from Karpov in his Племенной и родовой состав туркмен. They are divided according to the following scheme:

- 1. Qara-bekaul
  - a. Qara
    12 divisions
  - b. Bekaul 5 divisions
- 2. Gunash (Гуняш) 6 minor tribes
- 3. Uluq-tepe 12 minor tribes.

In his Travels Vambery on considers the Ersaris to be divided into twenty Taife, and still more numerous Tire. In his "Türkenvolk" he depends entirely on information from Petrusevich, who enumerates the following four tribes: 1. Kara (i.e. Qara). 2. Ulutepe. 3. Künesch. 4. Bekaul; but Vambery does not reckon

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> p. 303.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> p. 399 et seq.

Petricsevich a reliable source. Vambery earlier noted the Qara-Turkman as a separate tribe, but later changed his mind and considered them as a division (taife) of the Ersari-Turkman mostly dwelling on the left bank of the Amu-darya are often called Lab-i-abi »people of the water-edge». Yate 3 applies this name only to the Qara-section of the Ersaris.

The information we have about Ersari-Turkmans on Afghan territory is Vambery's statement that they live on the left bank of the Oxus, from Tschichardschuj (Charjui) as far as Balkh,<sup>4</sup> and that of Holdich,<sup>5</sup> that the district extending for many miles along the southern banks of the Oxus called Khwaja Salar is inhabited by Ersari Turkmans. Yate <sup>6</sup> says that Daulatabad is inhabited by Ersaris. He estimates that 300 kibitkas and reedhuts are inhabited by Ersaris. Spiegel, without mentioning his sources, assumes 60,000 tents of Ersaris on Afghan soil, divided into 20 tribes with many subdivisions. <sup>7</sup> Karpov enumerates three tribes belonging to the Qara-section to be resident on Afghan territory. They are called Dali, Kazan, and Titan.<sup>8</sup>

YATE has some other information of interest regarding these Turkmans. To the north of Ming-darakht the valley of the Ab-i-Qaisar was a desert on YATE's visit. It had been well populated formerly, and there had been large settlements of both Arab and Ersari nomads, who used to graze their flocks in the chul to the west: these were reduced by Turkman raids, and from 1877 the land had lain waste.<sup>9</sup>

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> VAMBERY, Das Türkenvolk, p. 401, n. 1.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Vambery, Travels, p. 303, corrupted Lebab-Türkmen, and Türkenvolk, p. 400.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> YATE, Northern Afghanistan, p. 131.

<sup>\*</sup> VAMBERY, Travels, p. 303; also VENIUKOV, Wenjukow, Die russischasiatischen Grenzlande, p. 477.

<sup>&</sup>lt;sup>в</sup> Ногыси, The Indian borderland, р. 159.

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup> YATE, Northern Afghanistan, p. 234; TUMANOVICH, p. 86 considers there is a 'considerable' number of Ersaris on Afghan soil. Stewart's statement (Stewart, The country of the Tekke Turkomans, p. 534) that the Ersaris on the left bank of the Oxus number 75,000 tents or 375,000 persons must be considered very high.

<sup>&</sup>lt;sup>7</sup> Sciegel, Erânische Alterthumskunde, I, p. 351.

<sup>\*</sup> Karrov, Племенной и родоной состав. Table 2.

<sup>•</sup> YATE, Northern Afghanistan, pp. 231-32.

In his paper »Short statistical information of the Ersari-tribes, living on the left bank of the Amu-darya» Komarov gives the most detailed information of the Ersaris that we possess.¹ According to him there are 30—40,000 families of Ersaris in Afghan Turkestan, above all in Andkhui, Shibarghan, Aqcha and Mazar-i-Sharif. Later he gives the number of 4,282 families for the part of the country investigated by him, but this was only the most north-western part of it. Komarov found sub-tribes of the Qara resident in Aqcha with the names Tagan and Qara-boin, and a tribe Saltiq (Салтыкъ) in both Aqcha and Shibarghan. The Saltiq-tribe, however, was not considered as a pure Ersari-tribe by him, though the members of the tribe considered themselves so. The tribes Pandji, Inchka and Perrik (Перрыкъ) also belonged to the Qara, and inhabited Afghan Turkestan.

Of sub-tribes belonging to the Bekaul the Sarli and Chershenge (Чершенге) had a fair number of adherents in Afghan Turkestan. In Aqcha lived the Chai (Чан), also belonging to the Bekaul.

Apparently the Ersaris have migrated late into Afghan territory. They came into the territory of the former Khanate of Bokhara at the end of the seventeenth century.

#### Tekes.

The Teke-Turkman <sup>a</sup> was until recent times the most important and powerful Turkman tribe. The Teke are divided according to their geographical distribution into two main divisions: the Akhal-Teke and the Mery-Teke. According to Vambery <sup>a</sup> the Akhal-Teke had the following 14 sub-divisions: Köktsche, Salik, Jasman (Yasman). Mirisch. Tscheltek, Kongur, Karadasch-Ajak, Kara-kongur, Aman-Schah, Sitschmaz, Kakschal, Bükri, Kara-Jumai and Kedschük. The Mery-Teke have a somewhat more complicated division according to Vambery. They are divided thus:

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Комуговъ, Краткія статистическія свідданія о племенауъ эрсари, обитающихъ діявый берегь Аму-дарын. (1887), стр. 278—80.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Vambery, Travels, p. 231.

<sup>3</sup> I use Teke not Tekke in accordance with Karpov and Temanovicii.

<sup>4</sup> VAMBERY, Das Türkenvolk, p. 397.

1. Tochtamisch (i. e. Tokhtamish)

Köktsche Amanschah Bek Kan Wekil Kongur Ak-Wekil Kara-Wekil

2. Ötemisch (Ötemish) Sitschmaz (Sichmaz) Bachschi (Bakhshi)

One might suspect that some of the subdivisions of the Akhaland Merv-teke coincide, e.g. Köktche, Amanshah and Sichmaz. This is no doubt due to the fact that the division into Akhal- and Merv-Tekes is purely geographical.

In his 'Travels' Vambery gave a division somewhat different from the later one. I quote it in full, as it may be of interest for future research into the tribal organisation of the Tekes. The two main divisions Akhal- and Merv-Teke had three subdivisions (or 'gentes', taife), which Vambery at that time was able to ascertain, each divided into minor divisions (tire). They are:

- 1. Ötemisch: Kelletscho, Sultansiz, Szitschmaz Kara Ahmed.
- 2. Bakhshi: Perreng, Topaz, Körszagry, Aladjagöz, Tashajak Aksefi Goh, Marsi, Zakir, Kazilar.
- 3. Toktamish: Bokburun Amanshah, Göktche Beg, Kara, Khar, Kongor, Yussuf, Jazi, Arik Karadja.

According to H. DE BLOCQUEVILLE 2 the Tekes of Merv were divided into 24 tribes, but no further details are given by him.

The Teke Turkmans belonging to the tribes enumerated above seem to be rather few in Afghanistan, judging from the sources we have. In the recent Russian work »Lands of the East» (Moscow 1936) the Teke are reported together with the Sariq, Salor, and Ersari as occupying the transborder desert and steppe district of Northern Afghanistan. I am not sure that the real Tekes can be located on Afghan soil according to the sources known to

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> VAMBERY, Travels, pp. 305-06.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Blocqueville, Notice sur les nomades du Turkestan (Castagne, p. 66).

<sup>•</sup> Страны Востока. 2. Средный Восток. Афганцстан, стр. 220.

me except in one case. This is FAIZ BAKSH,<sup>1</sup> who in his time found 30,000 'Toga' Turkmans living in tents on the banks of the Murghab river. Yule read this 'Toga' as Teke, which is no doubt correct. For the rest, the Tekes of Merv have long been renowned for their plundering raids on Afghan soil (mostly in the 19th century), reports of which can be found everywhere in the literature of that time.<sup>2</sup>

#### Alielis.

Another question is if we may reckon the Alieli Turkmans to the Teke tribe. This has been done by Boulger, quoting Ferrier as his primary source. If one can trust Ferrier's inquiries, says Boulger, the Alieli are not a district tribe, but only a branch of the Tekes who were removed to Andkhui in the reign of Shah Abbas the Great. He calls them descendants of the Afshars — that tribe of which Nadir Shah was a member. I have not been able to obtain any further information which could point to something decisive for the origin and divisions of the Alieli. I decided to reckon them among the Teke-Turkman for the time being.

At Vambery's time the Alielis occupied the grounds in and around Andkhui. He estimated the town to consist of 2,000 houses and about 3,000 tents, either in its environs or scattered over the oasis in the desert. He estimated the number of the inhabitants at 15,000. They were principally Turkmans of the tribe Alieli, intermixed with Uzbeks and a few Tajiks. The total number of Alielis in the Andkhui Khanate was estimated at under 12,000 by Boulger, who does not mention the source from where he got it.

I do not think there is an Alieli population in the district of Andkhui nowadays, as YATE 6 in 1885 states that they were

YULE, Papers, p. 455.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> cf. for example Yate, Northern Afghanistan, p. 177 and Marvin, Merv, p. 75 et seq.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Boulger, England and Russia, I, pp. 222-3.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> VAMBERY, Travels, p. 240; also Stewart, The country of the Tekke Turkomans, p. 534.

<sup>&</sup>lt;sup>в</sup> Вошлев, ор. cit. p. 222.

<sup>&</sup>quot; YATE, England and Russia, p. 252.

removed to the north of Khorasan. Hamilton (1906) yet notes a population of Alielis in Andkhui and Daulatabad and in the Khwaja Salar section of the Oxus frontier.<sup>1</sup>

### Karama-Turkmans (Qarama).

Faiz Bakhsh informs us that Maimana, including its dependencies at that time, was inhabited by 12,000 families of the Karama tribe. Maimana was then a dependency of Balkh. He reported the same Karama-population in Kashlák Eshan.<sup>2</sup> According to Veniukov the Karama-Turkmans or Sakaris are to be found eastwards in the direction of Andkhui. They are few in number but known to be brigands of the worst sort.<sup>3</sup> The Qarama might be the same as those called Sakar (of the Oxus) by Burnes. They numbered according to him 2,000 families.<sup>4</sup> As seen from this, the information we have about the Qarama is very scanty, and new has to be collected.

#### Chaudar-Turkmans.

In his work Turkmanistan and the Turkmans Tumanovich informs us that considerable parts of the Chaudar-tribe have their abode on Afghan territory.<sup>5</sup> I have not found this information anywhere else, and leave the statement to future research.

# The number of Turkmans in Afghanistan.

It is almost impossible to give details about the number of Turkmans residing in Afghanistan. According to Aristov, who of course had no statistical sources, there are only 80,000 in

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> HAMILTON, Afghanistan, p. 264.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> YULE, Papers connected with the Upper Oxus regions, p. 454.

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup> Veniukov, Wenjukow, Die russisch-asiatischen Grenzlande, p. 477.

<sup>4</sup> Burnes, Travels into Bokhara, II, p. 253.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> Туманович, Туркменистан и туркмены, стр. 85.

<sup>&</sup>quot; Aristov, Замътки, стр. 420; the same number according to Keane, Asia, I. p. 51; Deny, Grammaire de la langue turque, p. 5; Les langues du monde, p. 197; Вактного, Enz. d. Isl. art. Türkmenen.

Persia and Afghanistan, of which 50,000 belong to the latter country. In such a recent work as Reysner, Hebabuchhi Aфrahuctah (Moscow 1929), the Turkman and Uzbek population of Afghanistan is considered to be 700,000—900,000 in all. In another work from the same year Reysner gives the number of 200,000 Turkmans residing in Afghanistan. Earlier, Yavorski estimated all the minor peoples in Afghan Turkestan — Qirghizes, Turkmans, Hazaras, Iranians, Afshars, Hindus, Jews and Arabs — as not more than 50,000. This number is no doubt insufficient. The task of fixing the number of Turkmans residing in Afghanistan is made more difficult through their migration into Russian and Persian territory from time to time.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> p. 21.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Афганистан, стр. 266.

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup> Yavorski, Путешествіе, П. стр. 231.

## Uzbeks.

The Uzbeks are confined to the northern parts of Afghanistan, i. e. to those parts of the country, which we usually call Afghan Turkestan. The Uzbeks mostly live in the cities or villages (kishlak, qišlaq), where they have the occupation of merchants, craftsmen or farmers. Nowadays they appear to be seldom nomads.

### General information about the tribal divisions of the Uzbeks.

The Uzbeks of Russian Turkestan are divided into a great number of tribes, according to Khanikov <sup>1</sup> 97, to Khoroshkhin <sup>2</sup> 92, and to Logofet <sup>3</sup> 102. In the following I give the classification of the Uzbeks according to Khanikov and Logofet, mainly with the object of showing how different they are. No doubt it is the same with the Uzbeks as with the Turkmans — new investigations into their tribal divisions have to be made owing to the unreliability of the sources. The difference between the tribal divisions of the Uzbeks living in Afghan territory and those in Russian cannot be very great. Therefore such an investigation will be of the greatest value, whether it is made in Russian or Afghan Turkestan.

	Khanikov	Logofet
1.	Mangit (Мангытъ)	Mangit (1)
	a. Tuq Mangit	<del>_</del> _
	b. Aq Mangit	
	c. Qara Mangit	_
2.	Ming	Ming (102)

<sup>1</sup> Кнамкоу, Описаніе Бухарскаго ханства, стр. 58-63.

<sup>\*</sup> Россія, Т. 19, стр. 381.

<sup>•</sup> Logofet, Вухарское ханство, І. етр. 155---56.

ł	E4. Duttak (Dyrphkb)
	Dt
	Kinagaz
	22. Galachi (Галячи)
Qataghan (5)	21. Qataghan (Kaтаганъ)
	20. Samarchin
	19. Buslaq
-	18. Burlaq
	17. Qar-tu
-	16. Qalmaq
1	15. Uirat
-	14. Chichak
Qipchaq (14)	13. Qipchaq
!	12. Naiman
1	11. Argun
1	10. Yalehin
	5 minor tribes
1	V. Qir (Кыръ)
	7 minor tribes
	(Уактамгалы)
1	IV. Waqtamghali
	rated
	9 minor tribes enume-
	(Куштамгалы)
!	III. Qushtamghali 1
	rated
	9 minor tribes enume-
	II. Oinli (Оинлы)
	(Канджагалы)
$\overline{}$	I. Qandjagali
Qungrad (Кунградъ) (2)	9. Qungrad
1	8. Sarai
1	
	achit
1	5. Ung (Унгъ. Ong?)
]	4. Qirq
	3. Yüz
LOGOFET	KHANIKOV

<sup>1 ==</sup> quš-tamgali with bird-tamga.

	Khanikov	Logofet
25.	Uzoi	_
26.	Kabat	_
27.	Khitai	
28.	Qangli (Канглы)	
29.	Uz (Узь)	
3().	Chuplachi (Чупьлячи)	
31.	Tupchi	
32.	Utarchi	<del></del>
33.	Upulachi (Упулячи)	
34.	Djulun (Джулунъ)	_
35.	Djid (Джидъ)	
	Djuiot (Джуютъ)	
	Chil-djuiot	<del></del>
38.	Bui-maut	<del></del>
39.	Ui-maut	_
	Aralat	_
41.	Kireit	_
	Ungut	
	Kangit (Кангыть)	
	Khalawat (Халяуатъ)	<del></del> -
	Masad	
	Murkut	
	Berkuut (Беркууть)	-
	Quralas (Куралась)	
	Uglan (Угълянъ)	
<b>5</b> 0.	•	-
	Arab (Арябъ)	
52.	•	
53.	• (	_
54.		
<b>5</b> 5.		
56.		
<b>57</b> .		Durmen (11)
58.		
	Tama	
	Rindan	—
	Mumin	
62	. Yuishun (Юйшунъ)	<del></del>

	Khanikov	Logofet
63.	Beroi	_
	Khafiz	<del></del>
	Qirghiz (Кыргизъ)	Qirq-qiz or Qazaq (Кыркъ-Кызъ, Казакъ) (4)
66.	Yuiruchi	
67.	Djuirat	_
68.	Buzachi	<del>_</del>
69.	Sikhtian	
70.	Batash (Битангь)	
71.	Yagrini	
72.	Shuldur	<del>-</del>
73.	Tumai	<del></del>
74.	Tleu	
<b>75.</b>	Qir-dar (Кыръ-даръ)	
<b>76.</b>	Kirkin (Киркынъ)	<del>_</del>
77.	Uglan (Угланъ) ef. no. 49	
78.	Gurlat (Гурлятъ)	
79.	Iglan	
80.	Djimebai	<del>_</del>
81.	Chilkas (Чилькясь)	
82.	Uighur	_
83.	Agir (Агыръ)	
84.	Yabu	Yabu (15)
85.	Nargil	~
86.	Yüzak	
87.	Kakhet	<del></del>
88.	Nachar	<del></del>
89.	Kudjaliq	
90.	Buzan	
91.	Shirin	
92.	Bakhrin (Бяхринъ)	<del></del>
93.	Ttima (Тюма)	
94.	Niküz (Никюзь)	
95.	Mughul	Mughal (Мугалъ) (26)
96.	Kaiaan (Каяанъ)	
97.	Tatar	<del></del>

The following tribes are mentioned by Logofer but not by Khanikov. Logofet's numbers in brackets.

1.	Uzbek (3)	33.	Abdal (41)
2.	Lokai (6)	34.	Boin-Kasimir (Боинъ-
3.	Sujani (7)		Касымыръ) (42)
4.	Qarliq (8)	35.	Baliqshi (43)
<b>5.</b>	Uta-bulaq (9)	36.	Qarasha (44)
6.	Marka-kchi-yüz (10)	37.	Armat (45)
7.	Sari-Qataghan (12)	38.	Gandashi (46)
	[1. Qairasali	39.	Qara-bulaq (47)
	2. Achamaili	<b>4</b> 0.	Kaldamen (Калдаменъ) (48)
8.	Kenigas (13) {3. Abakhli	41.	Semiz (49)
	4. Chekhut	<b>42.</b>	Andijani (50)
	(Чехуть)	43.	Qara-bulaq (47) Kaldamen (Калдаменъ) (48) Semiz (49) Andijani (50) Qunduzi (51)
9,	Mongal (16)	44.	Jilandi (Жиланды) (52)
10.	Türk (17)	45.	Yangi-tagan (53)
11.	<b>Barut</b> (18)	46.	Gazalkli (Газалклы) (55)
12.	Taz (19)	47.	Kalta-toi (56)
13.	Temez (20)	48.	Palvan (57)
14.	Burka (21)	<b>4</b> 9.	Chali (58)
15.	Sarmantai (22)	<b>5</b> 0.	Besh-tentek (59)
16.	Sarikh (23)	51.	Mirishgar (60)
17.	Sheshka (24)	<b>52.</b>	Basiz (61)
18.	Tughul (Тугулъ) (25)	53.	Bai-geldi (62)
19.	Balish (27)	54.	Kalkaban (Калькабанъ) (63)
20.	Ali-berdi (28)	55.	Fangani (64)
21.	Khaja-Khoshgar (29)	56.	Kishgena (65)
22.	Malai (30)	57.	Khoja-batcha (66)
23.	Khutat (31)	58.	Mamai (67)
24.	Sari-malo (32)	59.	<b>Qushi</b> (68)
25.	Apani (33)	60.	Cher-batcha (69)
26.	Tantai (34)	61.	Baqila-batcha (70)
27.	Bankishi (35)	62.	Khazar-mamish (71)
28.	Danashi (36)	63.	Sari-sangi (72)
29.	Ilaz (37)	64.	Fazil (73)
30.	Sakhau (38)	65.	Qaraul (74)
31.	<b>Ja</b> -binish (Жа-бинишъ) (39)	66,	Mashati (75)
32.	Chal-khanakha (40)	67.	Kanabati (76)

Jau-keldi (Жау-кельды) (77)	81.	Eshka (Эшка) (90)
Zor-burun (78)	82.	Shikh (91)
Oz-temir (79)	83.	Bai-kashka (92)
Alla-berdi (80)	84.	Sari-bash (93)
Khoja-Ramazan (81)	85.	Subaq (94)
Yer-teber (Еръ-теберъ) (82)	86.	Sulduzi (95)
Qataghan-qalasi (83)	87.	Pokirak (96)
Mardat (84)	88.	Zarmukha (97)
Shoraq (85)	89.	Yangi-gaur (98)
Khan-batcha (86)	90.	Imam-temez (99)
Baraq (87)	91.	Shali-temez (100)
Tulkishi (Тулькыши) (88)	92.	Bayat (101)
Togalan (89)		
	Zor-burun (78) Oz-temir (79) Alla-berdi (80) Khoja-Ramazan (81)	Oz-temir (79) 83. Alla-berdi (80) 84. Khoja-Ramazan (81) 85. Yer-teber (Еръ-теберъ) (82) 86. Qataghan-qalasi (83) 87. Mardat (84) 88. Shoraq (85) 89. Khan-batcha (86) 90. Baraq (87) 91. Tulkishi (Тулькыши) (88) 92.

### The distribution of the Uzbeks of Afghanistan.

YAVORSKI mentions that in some parts of Afghan Turkestan the Uzbeks formed the majority of the population. This was especially the case in Qunduz, Andkhui and Shibarghan. The Uzbeks here belonged to the rest of the great constellation of tribes called Orta-yüz. In Qunduz and Tashqurghan the Uzbeks mainly belonged to the tribe Kattaghan (Qataghan) (on p. 120, however, Yavorski, has the contradictory statement that Tashqurghan was mainly inhabited by Uzbeks belonging to the tribe Ming), in Mazar-i-Sharif and Balkh to the tribes Sarai and Ming, but as a rule the tribes were very mixed up with one another.

In utilizing the information given in the sources dealing with Afghan Turkestan I proceed from west to east, beginning with Herat. As the Turkish population of Qattaghan and Badakhshan is treated by me in a special chapter, I only give a summary of the Uzbek population of these provinces at the end of this chapter.<sup>2</sup>

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Yavorski, Путешествіе, П. стр. 231.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> As an example of what quite modern works inform us about the Uzbeks of Afghanistan, I quote Furon, L'Afghanistan. Géographie, histoire, éthnographie, voyages. Paris 1926, p. 23 »la tribu des Ouzbeks, sur l'Oxus, vit de pillage»(!); and his paper L'Afghanistan. Esquisse géographique, Lille 1925, p. 229 »Les Ouzbeks sont d'origine turque. Pillards, ils rançonnent la vallée de l'Oxus»(!)

In the town of Herat itself there is a very mixed population of Afghans, Tajiks, Turkmans, Uzbeks, Hazaras, Jews and others. The same mixed population can be observed in the towns of Maimana, Shibarghan, Andkhui and Aqcha. According to my own observations the Uzbek population of Mazar-i-Sharif is not very numerous. I noted the same mixed population in that town as described above for other towns of Afghan Turkestan.

In the village of Dihidiraz, near Sirvan and Obeh, Khanikov <sup>3</sup> reports a population of Uzbeks, belonging to the tribe of 'Koungrad' (Qungrad). 100 families of this tribe had emigrated there from the Oxus during the reign of Muhammed Rahim Khan of Khiva.

YATE has some interesting information about the Uzbek population of Chaharshamba to the west of Maimana.<sup>4</sup> The Uzbeks here were mainly cattle-breeders. Curiously enough the villagers of Chaharshamba did not claim to be Uzbeks, but the descendants of a lot of mixed races. They called themselves the Doazdah Aimak, or the twelve nomad tribes.<sup>5</sup> They had no idea where they originally came from or what their tribes were. In Yate's opinion they were to all intents and purposes Uzbeks in fact, if not in name. The tradition is that Nadir Shah settled 12,000 families of different tribes down there, but that subsequently some returned whence they came, others moved elsewhere.

Hirak, a valley under the hills to the south of Chaharshamba, had also according to YATE an Uzbek population, belonging to the Mekrit branch and numbering about 250 houses.<sup>7</sup>

In Hazara Qila, which according to its name must originally have been inhabited by Hazaras, YATE found that half the

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> YATE, England and Russia, p. 139 et seq. with a general description of Herat; further general description in Malleson, Herat; Bertrand, p. 113; cf. further E. I.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Noted i. a. by YATE, Northern Afghanistan.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Кнамкоv, Mémoire sur la partie méridionale de l'Asie centrale, p. 138.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> YATE, Northern Afghanistan, p. 130, 132, 135.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> cf. p. 81.

<sup>6</sup> Otherwise known as Merkit.

<sup>&</sup>lt;sup>7</sup> YATE, Northern Afghanistan, p. 136.

population were Uzbeks, and that the remaining Hazaras had lost all their Hazara characteristics and become Uzbeks in all but name.<sup>1</sup>

A nomadic Uzbek population around Maimana is mentioned by Yate <sup>2</sup> and Ferrier, <sup>3</sup> who refer especially to an Uzbek population in the plain at Elmar to the west of Maimana. Vambery <sup>4</sup> informs us about both nomadic and settled Uzbek population in the Maimana-district. He estimates the whole population of the district at 100,000 souls, for the most part Uzbeks belonging to the tribes of Min (Ming), Atchmayli (Achmaili) and Daz. According to Vambery <sup>5</sup> the inhabitants of Maimana were Uzbeks, with some Tajiks, Heratis, about fifty families of Jews, a few Hindus, and Afghans. Ferrier <sup>6</sup> considered the Uzbek population of the town to be 15—18,000, but there was also a small proportion of Parsivan families. Burnes has the statement that Maimana at his time was ruled by an Uzbek belonging to the tribe of Wun.<sup>7</sup>

In Kafir Qala and in Rabat Abdullah Khan (in the district of Khairabad, which is called the most northern Uzbek village of Maimana by YATE <sup>8</sup>) between Maimana and Shibarghan Ferrier noted an Uzbek population. <sup>9</sup> Kafir Qala was a halt on a mountain top inhabited by Uzbeks and surrounded by their tents for some distance.

In Tchitchektoo (Chichektu to the west of Maimana) Vambery saw the last of Uzbek nomads, as he was travelling westwards to Herat.<sup>10</sup>

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> YATE, Northern Afghanistan, p. 136.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> YATE, Northern Afghanistan, p. 344.

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup> Ferrier, Caravan journeys, p. 197.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Vambery, Travels, p. 249; evidently the source for Hamilton's statement that Maimana was inhabited by Uzbeks of the tribes of Min, Atchamali and Duz with a sprinkling of Tajiks, Heratis and a few Hindus, Afghans and Jews. (Hamilton, Afghanistan, p. 259.)

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> Vambery, op. cit. p. 250; the same in Mir Abdoul Kerim Boukhary, Histoire, p. 262.

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup> Ferrier, Caravan journeys, p. 197.

 $<sup>^{7}</sup>$  Burnes, Cabool, p. 226; Wun is probably the Ung of Khanikov, cf. p. 53.

<sup>\*</sup> YATE, Northern Afghanistan, p. 233.

Ferrier, Caravan journeys, pp. 200-1 and Voyages, I, pp. 378-80.

<sup>10</sup> VAMBERY, Travels, p. 255.

In the villages of Ata Khan Khojah and Jalaiar to the north of Maimana there was until 1877 an Uzbek population, but in that year the villages were attacked by Turkmans and the land has since then lain waste.<sup>1</sup>

At Bala Murghab, close to the Russian frontier, Sykes <sup>2</sup> noted an intermixture of Uzbeks, forming the majority of the population together with the Turkmans.<sup>3</sup>

Notes on the Uzbek population of Shibarghan were first given by Ferrier.<sup>4</sup> He estimates the whole population of the town at 12,000 souls, and it is inhabited by Uzbeks and Parsivans, the former however being in the majority. Later Niedermayer informs us that Shibarghan is inhabited by Uzbeks and some Tajiks.<sup>5</sup>

In the village of Salmazar (on the map written Salimazar), which lies 3 km. to the south of Shibarghan and is situated on both sides of the river Saripul Grodekov 6 in 1878 found an Uzbek population living in tents (kibitkas). Owing to the abundance of water they cultivated large gardens. Between Salmazar and the village of Saripul there also was an Uzbek population of gardeners and peasants, living in kibitkas. There was only one large village, Seidabad, which contained about 100 houses and is situated 26 km. south of Salmazar. In his Russian work Through Afghanistan, however, Grodekov mentions also the village of Qaraqin (Каракинь) between Salmazar and Jidailiq (Джидайлыкь), and one village without a name, where also Uzbeks living in kibitkas form the population.

The town or perhaps rather the village of Saripul had a population of about 3,000 Uzbeks according to Grodekov.9 As a

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> YATE, Northern Afghanistan, p. 232.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Sykes, Some notes on a recent journey in Afghanistan, p. 330.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> cf. p. 44.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Ferrier, Caravan journeys, p. 202 and Voyages, I, p. 380 et seq.; the same in Mir Abdoul Kerim Boukhary, Histoire, p. 261.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> Niedermayer, Im Weltkrieg vor Indiens Toren, p. 130.

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup> Grodekov, Itineraire p. 133, the same statement in Grodekov, Черевь Афганистанъ, стр. 62, further Kostenko, 2, p. 169. Kostenko's work is valuable for its descriptions of routes; Marvin, Grodekoff's ride, p. 89 et seq.

<sup>&</sup>lt;sup>7</sup> Grodekov, Itinéraire, p. 134.

<sup>8</sup> GRODEKOV, Черель Афганистанъ, стр. 64---65.

GRODEKOV, Itinéraire, р. 135; Черезъ Афганистанъ, стр. 69; MARVIN, ор. cit. р. 97 et seq.

matter of fact he does not mention a mixed population there. A mixed Uzbek-Afghan population in the valley of Saripul-river has been reported by Hackin, the Afghan part of the population being mainly Ghilzais. At Burnes's time Saripul was governed by an Uzbek of the tribe of 'Achumûillee' (known from Maimana as Achmaili) called Troolfkar Shere.

Between Saripul and Maimana Grodekov<sup>3</sup> mentions an Uzbek population in the villages of Qurchi (Курчи) and Belcheragh (Бельчерагь) each with 300 houses. Most of the Uzbeks lived in tents here too. According to Holdich<sup>4</sup> the Uzbek population ceases about eight miles beyond Jirghan (close to Belcheragh), and from that point there are only Firuzkuhis and some few Taimanis.

I dealt with Andkhui and its very mixed population elsewhere.<sup>5</sup> When Vanbery 6 visited the town it contained about 2,000 houses, which formed the city, and about 3,000 tents, which were either in its environs or scattered over the oases in the desert. The number of the inhabitants was estimated at 15,000. Contrary to Osman, Vámbéry considered the Turkmans to form the majority of the population with an intermixture of Uzbeks and a few Tajiks. Vámbéry estimated the whole number at 15,000. I think Vámbéry must be wrong, at least for the town-population, which seldom used to consist of Turkmans. Ferrier,8 who never visited the town but got information from other sources, says that threefourths of its population belong to the Parsivan tribe Afchar: that the other fourth consists of Uzbeks; and that the number of inhabitants is 15,000. I do not think Ferrier's statement is to be relied upon, as he had his information secondhand. It is supported to some degree by Burnes who reports that Andkhui

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Hackin, p. 361.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Burnes, Cabool, p. 227.

<sup>&</sup>lt;sup>в</sup> Grodekov, Черель Афганистань, стр. 71—72; Marvin, Grodekoff's ride, pp. 102—03.

<sup>4</sup> Ногыев, The gates of India, pp. 252—53.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> Jarring, An Uzbek's view ... (Ethnos 1939: 2).

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup> VAMBERY, Travels, p. 240.

<sup>7</sup> JARRING, op. cit.

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup> Ferrier, Caravan journeys, p. 204 and Voyages, I, p. 385; cf. further Mir Abboul Kerim Boukhary, Histoire, p. 261 'Les Efchar furent transplantés du Khorassan à Endkhou par Châh Abbas'.

is ruled by 'Shah Wulee Khan, an Ufshur Toork', who settled there with others of his tribe in the time of Nadir.<sup>1</sup>

FERRIER 2 did visit the country around Ageha, where he found 7,000--8,000 Uzbeks; and in the village of Meilik he found a population of about 2,500 Uzbeks. The number of Uzbeks in Aqcha may be the basis for the number of about 1,200 Uzbek families in Agcha given in the Imperial Gazetteer of India.4 In Balkh 5 Ferrier found 5,000 Uzbeks belonging to the tribes Kapchak <sup>6</sup> and Yabu (Yaboo). Grodekov mentions a Kishlak Ogan Kala, near Balkh, which was inhabited by Uzbeks. Some of the information given by Elphinstone II p. 217-34 regarding the Uzbeks of Balkh, at that time the ruling people, their customs and manners, is still of interest. As far as I could see from my visit to Mazar-i-Sharif, after having gone the road via Siahgird to Pata-kesar, the whole country from Balkh to Tashqurghan is inhabited by Uzbeks, living in the kishlaks but seldom in the towns. We have no information regarding their number or to what tribes they belong.

As I pointed out before, there are almost no traces of an Uzbek population in Mazar-i-Sharif. But Ferrier reports in the neighbourhood of Mazar-i-Sharif »the tents of thousands of Uzbeks and Eimaks».

In Tashqurghan the majority of the population at YAVORSKI'S time consisted of Uzbeks belonging to the tribe Ming. But Uzbeks belonging to the tribe Qattaghan also lived there. There is no reason to doubt Yavorski's statement, as he lived in Tashqurghan for a long time. Roskoschny reports Uzbeks belonging to the tribes Ming and Suray (Suraj) near Balkh and Mazari-Sharif, but I have not been able to trace the origin of that state-

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Burnes, Cabool, pp. 226-27.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Ferrier, Caravan journeys, p. 205; in Ferrier, Voyages, I, pp. 385-86, estimated at 6,000-7,000.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Ferrier, Voyages, I, pp. 386-87.

<sup>4</sup> Vol. 5, p. 181.

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup> Ferrier, Caravan journeys, p. 207 and Voyages, I, p. 391 et seq.

<sup>\*</sup> Probably Qipchaq; cf. p. 65.

<sup>&</sup>lt;sup>7</sup> Marvin, Grodekoff's ride to Herat, p. 80.

<sup>\*</sup> Ferrier, Caravan journeys, p. 209.

<sup>&</sup>lt;sup>9</sup> YAVORSKI, Hyremoctrie, II, etp. 120, 231.

ment. As far as I could understand when staying in Mazar-i-Sharif and Tashqurghan, the Uzbeks were now in the minority.

Ferrier informs us about a population of Uzbeks in Haibak to the south of Tashqurghan. They belong to the tribe Kanjali or Kandjeli as it is written in the French edition.<sup>2</sup> Others reported a population of Chaghatai Turks there, cf. further p. 67.

MIR ABDOUL KERIM BOUKHARY indicates Uzbeks among the inhabitants of Qandahar. Probably he means merchants from Afghan Turkestan who came down for trading purposes.

The most southern point where I myself found traces of an Uzbek population was in the village of Baghlan on the northern slopes of the Hindukush, but I cannot say if this population was original or of a late date.

It is not impossible that there is an Uzbek population further south in the Hindukush. Burnes \* describes Syghan (i. e. Saighan) to the north of Bamyan as ruled by an Uzbek. He does not mention anything about the population's being Uzbeks, but Mohan Lal, but who travelled almost at the same time, informs us that the inhabitants of the town of Saighan were Turks and wore a singular cap of cloth, projecting to a point in the centre. It ressembled that of Dádu Pánthí, a sect of Hindu beggars in India'. A little further north at the fort of Doaba Moorcroft and Trebeck found an Uzbek population living in black felt tents. They were ruled by a Malik of the same nation. The conical skull-cap described by Mohan Lal for the Turks of Saighan is apparently the börk, in common use among the Uzbeks and other Turk peoples in Central Asia.

Uzbeks are further to be found in the province of Qattaghan and Badakhshan according to my previous statement.<sup>8</sup> In Qattaghan they inhabit the districts of Khanabad, Ghori, Baghlan, Hazret-i-Imam Sahib, Qunduz, Taleqan, Nahrein, and Chal and

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Roskoschny, Afghanistan, p. 112 et seq.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Ferrier, Caravan journeys, p. 215 and Voyages, I, p. 404.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Histoire, p. 269.

<sup>4</sup> Burnes, Travels, I, p. 189.

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup> Mohan Lal, Journal, p. 79; Travels, p.

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup> Moorcroft & Trebeck, Travels, II, p. 396.

<sup>&</sup>lt;sup>7</sup> Le Coq. Volkskundliches aus Ost-Turkistan, p. 28.

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup> pp. 13---34.

Ishkamish.<sup>1</sup> In Badakhshan Burhan-ud-Din mentions an Uzbek population only in the districts of Shahr-i-buzurg and Rustaq.<sup>2</sup> but we may assume an Uzbek population also in other districts.

## The number of Uzbeks in Afghanistan.

We have no certain information about the number of Uzbeks living on Afghan territory. In the recent Russian 'Страны Востока' (1936) REYSNER 3 gives a total number of 500,000, these being Uzbeks living in the districts of Maimana, Mazar-i-Sharif, Balkh, Khanabad, Tashqurghan and Qunduz, and the quite recent (1935) Italian »Gli stati del mondo» has the same estimate. Snesarev gives a number of 700-800,000 but adds that it is very approximate.<sup>5</sup> In the Imperial Gazetteer of India (1908) the number of Uzbeks is estimated at 300,000, of which number one-third is to be found in Qattaghan and as many more scattered in parts of Badakhshan.6 This statement is no doubt absurd. In 1878 according to Castagne YAVORSKI 7 estimated the number of Uzbeks inhabiting the Chaharvilayet (Afghan Turkestan) at about 400,000. Deny 8 estimates the number of Uzbeks in Afghanistan at only 200,000, but he then gives the figure of 100,000 for Sarts living in Afghanistan, and no doubt we have to assume there are a considerable number of Uzbeks among the Sarts. There seems to be no reason why one should not keep to the approximate number of 500,000 Uzbeks living on Afghan territory.

<sup>1</sup> cf. pp. 14-24.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> cf. pp. 24-34.

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup> Страны Востока, П, стр. 219.

<sup>4</sup> Gli stati del mondo, p. 635.

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup> Snesarev, Abrahuctan, etp. 116.

<sup>&</sup>lt;sup>e</sup> Vol. 5, p. 47.

<sup>&</sup>lt;sup>7</sup> Castagne, p. 56, Yavorski, Hyremeetrie, H. etp. 231; the same number in Keane, Asia, I. p. 51.

<sup>\*</sup> DENY, Grammaire de la langue turque, p. 5.

# Qipchaqs.

The Turkish tribe Qipchaq is well known from Russian Turkestan, mostly as an Uzbek tribe but also as belonging to the Qazaq.¹ They are also known from Afghanistan, but it is not clear whether they are to be counted among the Uzbeks or other tribes. In some cases they are said to belong to the Chaharaimaq. Khanikov enumerates Qipchaqs, Djamshidis, Taimunis and Firuzkuhis, forming the Chahar-aimaq,² and Stewart adds a fifth tribe, the Hazara.³ The Qipchaqs according to him formed a small tribe at Obeh, where we have a population of Uzbeks according to other sources.⁴ Ferrier found Qipchaqs, called by him Kapchaks, as an Uzbek tribe in Balkh.⁵

Qipchaqs are also reported from other places without any indications of what tribe they belong to.

Thus Ferrier, who visited Chaharshamba, found a mixed population of Afshars, Jamshidis and Kapchaks there. Ferrier also says the population of Qala Wali to the west of Chaharshamba consists of 230 houses, some inhabited by Uzbeks, the rest by Kapchaks. This tribe had been decimated by many bloody engagements and there remained only about 800 tents of them. In Qaissar further castwards towards Maimana Ferrier mentions the same Kapchaks, but here they lived together with Firuzkuhis, and they had both separated from their own tribes.

¹ cf. Barthold, Enz. d. Islams, article Ķipčaķ; also Jarring, The Uzbek dialect of Qilich, p. 7 (Polivanov's System for a classification of the Uzbek dialects) and Zarubin, Список народностей Туркестанского края, стр. 17.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Khanikov, Mémoire sur la partie méridionale de l'Asie centrale, p. 138.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Stewart, The Herat valley and the Persian border, p. 148.

<sup>4</sup> cf. p. 58.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> Ferrier, Caravan journeys, p. 197 and Voyages, I, p. 372 et seq.

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup> Ferrier, Caravan journeys, p. 197.

<sup>&</sup>lt;sup>7</sup> Ferrier, op. cit. p. 196.

<sup>8</sup> FERRIER, op. cit. p. 196.

Uzbeks belonging to the Qipchaq tribe are known from Yate to have lived in the Qaisar plain.1 The context in Yate's book is very interesting and I quote it in full: »As an instance of the curious mixture of races up here, we find a colony of some 600 or 700 families of Kipchaks settled in the Kaisar plain and the hills behind it, some 12 miles farther east. Where they came from they cannot say, and they are the only representatives of that race in this country. They have two chiefs or Mirs, two brothers named Hakim Khan and Karim Khan, who claim descent from the great Changiz Khan. The latter died in 1227, and it is just possible that these are a remnant of some of his mighty hordes who overran the country. Up in the hills above the Kipchaks, at a place called Chahar Tagou, lives another tribe, numbering some 300 families, called the Karaie. Who or what they are no one can say, and it is impossible to get to their snow-bound valleys at this time of the year. All I can hear about them is, that they have three Mirs, named Peerhat Beg, Turah Beg, and Morad Beg, who have been fighting among themselves for years, but that lately they have settled all feuds by mutually giving daughters in marriage all round, and are now at last at peace. They are said to resemble the Kipchaks in appearance; and as the Kipchaks are very like the Usbegs, I do not suppose there is anything particularly noticeable about them. The common language amongst all these tribes is Turki in various dialects, but almost all understand and speak Persian as well.»

<sup>1</sup> YATE, Northern Afghanistan, p. 136-37.

# Chaghatai Turks.

In Haibak Yate found that the inhabitants called themselves Chagatais.<sup>1</sup> They were supposed to be of Turkish origin but spoke Persian. They were then generally mixed up with the Tajiks. Ferrier, however, earlier informs us about a population of Uzbeks belonging to the tribe Kanjali.<sup>2</sup>

Burnes<sup>3</sup> found the people in Haibak very different from the other peoples of Afghanistan. He says: »The people, who were now as different as their houses, wore conical skull-caps, instead of turbans, and almost everyone we met, whether traveller or villager, appeared in long brown boots . . . They (the women) were much fairer than their husbands, . . . though they were Tartars.»

There can be no doubt about their Turkish origin. Another question is Yate's statement that they call themselves Chaghatai. We have no sure information about Chaghatai Turks in Afghanistan, but I presume that they have to be assigned to the Uzbek main group. The tribe is known from Russian Turkestan (from Zarafshan) as an Uzbek tribe 4 and Bellew mentions the 'Chaghatai Turk clans living in close proximity to the Ghilji'. He mentions further the 'Mongol and Chaghatai Turk clans of Mangal, Jájí, Jadrán, Khitáí &c, who are settled about the Pewár and the head waters of the Kurram river, and who were brought to these situations on the invasion of Changhiz and Tymur'. No doubt we can suppose the Jagatai tribe mentioned by Yate 7 to belong to the same tribe as the Chagatai. They lived in Shabash (between

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> YATE, Northern Afghanistan, p. 321,

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Ferrier, Caravan journeys, p. 215 and Voyages, I, p. 404; cf. p. 63.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Burnes, Travels, I, p. 205.

<sup>4</sup> Aristov, (from Khoroshkin) p. 423, n. 1.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> Bellew, The races, p. 102.

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup> op. cit. p. 103.

<sup>1</sup> YATE, England and Russia, p. 150.

Herat and Kushan) and were said to be Tatars of the Jagatai tribe. Elphinstone <sup>1</sup> earlier mentioned 'Chaghataes' in the neighbourhood of Herat who might be just these mentioned by YATE. YATE visited Ziarat-i-Baba-i-furkh between Asiab-dev and Qarabagh, where the Jagatais were buried who had built and tenanted the old fort at Qara-bagh.<sup>2</sup>

Other Chaghatai Turk tribes mentioned by Bellew are the Bayát about Ghazni and Herat, the Cárlúgh [Qarluq], Chung [Chong], and Mughal Turk (Yaka, Chiríkcha &c.) of Balkh. Further information about them is not given by him.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> ELPHINSTONE, II, 416.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> YATE, op. cit. p. 178.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Bellew, The races of Afghanistan, p. 102.

# Qazaqs.

From the information I was able to collect in Northern Afghanistan there are Qazaqs in several parts of the country. Thus Osman reported Qazaqs in the districts of Aqcha and Andkhui, but according to the other sources the Qazaq in most cases are found farther to the east. I found many of them in the district of Khanabad, and this is confirmed by Burhan-ud-Din Kushkeki, who says that they number 200 houses in the villages to the west of Qunduz, the whole district being called Chahar-dara (v. p. 17—19).

Among the Turk tribes enumerated by Burhan-ud-Din one might also suspect the Churaq to be of Qazaq origin, as they are known as a tribe belonging to the Qazaq little Orda. Perhaps the tribe Qirq of Taleqan is also of Qazaq origin (p. 19—20). To the north, near Khwaja Salah [Khwaja Salar], Moorcroft and Trebeck at their time also found Qazaqs, but they give no details about them. Lastly Wood gives a description of the Qirghiz and Qazaq inhabiting Shughnan near Kundut on the Panja river between Shughnan and Wakhan. Tumanovich mentions Qazaqs belonging to all three ordas, living in Afghanistan.

In many cases one might suspect that Qazaq and Qirghiz have been mixed up by the travellers, as even the Russians arc not always able to make a distinction between the two peoples.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Moorchoft & Trebeck, Travels, II, p. 500.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Wood, ed. Yule, p. 212---15.

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup> Туркменистан и туркмены, стр. 30.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> For the classification of the Qazaqs in orda's v. Hubson, Kazak social structure (1938).

# Qirghizes.

As mentioned before (p. 29—30) there is a Qirghiz population in the Pamir of which Burhan-up-Dix <sup>1</sup> gives some details. They are according to him confined to the Little Pamir, where they number 2,000, and to the Great Pamir. Some of them are also to be found in Shughnan (p. 30) where Wood also reported Qirghizes. Other sources do not give detailed information.

Osman enumerates Qirghizes among the inhabitants of the Andkhui district.<sup>2</sup> There may be sprinklings of Qirghiz among the population of Afghan Turkestan, as they are all nomads. Reysner <sup>3</sup> gives the fixed number of 3,000 Qirghizes in Afghan territory, which might well correspond to that of 2,000 of Burhanto-Din for the Little Pamir.

# Qaraqalpaqs.

During my stay at Mazar-i-Sharif I was told that there were colonies of Qaraqalpaqs in several parts of Afghan Turkestan. They spoke a language of their own which was very different from the other Turk languages — Uzbek and Turkman. About 2,000 of these Qaraqalpaqs were removed some years ago by the government to the neighbourhood of Jalalabad and may possibly still be resident there.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Burhan-ud-Din, p. 149 sq.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Jarring, An Uzbek's view etc.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Афганистан, стр. 266. A general description of the Qirghizes of the Russian and Chinese Pamir is to be found in Schultz, Volks- und wirtschaftliche Studien im Pamir (1910) and in A. S. Sidikov, Родовое деление Кирия. (В. В. Баргольду, 1927, стр. 273 сл.)

# Qarlugs.

In his preface to the 2nd edition of Wood's Journey to the source of the Oxus Yule mentions a place called Karlogh, some twenty miles below Rustaq.¹ This place and the district round it appeared to Yule to take their name from a settlement of the Karlogh Turks, once so famous and numerous in Turkestan.

In the chapter on the Turkish population of the province of Qattaghan and Badakhshan I mentioned Qarluq Turks several times, with Burnan-up-Dix as source. He mentions Kalluks (Баллок) in the village of Gul-bulaq in the district of Talegan,² the same Kalluks in Deraim and Teshkan,³ Qarluqs (written in Shahr-i-buzurg to the north of Faizabad,⁴ and lastly Qarluqs (Барлук) in the Rustaq-district with a list of the villages inhabited by them.⁵

Though we have three different forms — Kaliok, qaluq and qarluq — I do not hesitate to treat them as one: qarluq. The most doubtful form is kaliok, where to according to Semenov's system apparently denotes a palatal u or  $\ddot{u}$ , in which case we ought also to have a palatal k and not q. The form qaluq can be explained as Minorsky has done with Pāman-üstang, through the dropping of r before a consonant, which is very common in Eastern Turki.

The Qarluq Turks, who are well-known from the 8th century in the Orkhon-inscriptions and from the Chinese Tangshu,<sup>7</sup> have

<sup>1</sup> p. LXXVIII.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> v. p. 20 of this work.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> p. 27.

<sup>4</sup> p. 31.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> p. 31—33.

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup> Ḥudūd al-ʿĀlam, p. 296; cf. Jarring. Studien zu einer ostfürkischen Lautlehre, p. 114.

<sup>&</sup>lt;sup>7</sup> Barthold, Karluk, E. I.

later wholly disappeared. According to Barthold the name is now only known as a tribal name among the Uzbeks of Northern Afghanistan. As far as I understand, this statement of Barthold is based on Wood's report from the place Karlogh, mentioned earlier. Thus Barthold considers the inhabitants of this place to be Uzbeks. This is not necessary, however. Uzbek tribes and Qarluqs live together in several places in Qattaghan. But there is an indication that we have to consider Uzbeks and Qarluqs as two different peoples or at least tribes. Burhan-ud-Din says that the Qarluq speak Turkish, contrary to the Uzbeks, who speak Uzbek. This is the case in Shahr-i-buzurg. In Deraim and Teshkan they are said to speak Turkish, contrary to the Tajiks and Hazaras, who speak Persian. If the Qarluqs had been an Uzbek tribe Burhan-ud-Din would no doubt have said nothing about their language being different from that of the Uzbeks.

It is not impossible that we have remains of the real Qarluqs in the province of Qattaghan and Badakhshan. They may even have preserved archaistic features in their language owing to the secluded geographical position of their homes of to-day. Qarluq Turks are reported in early sources to have been resident in just these territories in former days. In Ḥudūd-al-ʿĀlam the Khallukh Turks are said to live in the steppes of the province of Tukharistan, almost the same as parts of the province of Qattaghan and Badakhshan of to-day. They might later have been pressed towards the north-eastern parts of Tukharistan of that time by later invasions, and thus we might find the traces of them there in the tribes called Qarluq.

It is not impossible that traces of Qarluq Turks can also be found in other parts of Afghanistan. The Qarluqs are reported to have formed parts of the armies of the Moghuls who conquered India from the 13th century onwards. When Timur invaded India he left some of his troops behind, and Qarluqs were among those who had to settle in and hold the territory which is now called Hazara, but should rightly be called Hazara-i-Qarluq. These Turks

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Barthold, Türken, E. I.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Burhan-ud-Din, p. 200.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> p. 27.

<sup>4</sup> Hudud-al-'Alam, ed. Minorsky, p. 108 and 287-88.

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup> RAVERTY, Notes on Afghánistán, p. 280--82, 292, 298, 350.

also expanded beyond the frontiers of Afghanistan of to-day and settled in India. In the Hazara-district of the North West Frontier Province of India there is known even to-day a small Turkish tribe, the adherents of which are said to be Qarluqs brought there by Timur.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> M. Longworth Dames, Hazāra, E. I., p. 315.

## Turks in Eastern Afghanistan.

There is some other information about a Turkish population in Afghanistan or traces of it, but there is no mention to which Turkish people or tribe it belongs. Thus RAVERTY has the most valuable information about Turk peoples in Eastern Afghanistan. He writes: »a considerable tract of country between Kábul and Pesháwar, and north of the river of Kábul, as well as south of the Spin-Ghar-range, was, up to the advent of the Afghans in this direction, inhabited by Turks. This accounts for the numerous Turkish names of places in these territories, and the existence of the Turkish language». As with many other Afghan tribes, i. a. the Ghilji, we have to reckon with a Turkish origin for several of the tribes living in these parts of Afghanistan. New investigations may bring very interesting matters to light here, as well as in Kohistan and Koh-Daman mentioned later.

Among the places inhabited by Turks in these parts of Afghanistan Rayerry mentions Nangrahar in the district of Jalalabad.<sup>3</sup>

#### Turks in Kohistan.

In his work Cabool (1842) Burnes \* gives a description of the natives of Kohistan. »Some of them bore a strong resemblance to the people beyond the mountains, and they repeated to us traditions which went to prove that they had crossed them in the days of Timour. In several places they spoke corrupted Toorkee, and

<sup>1</sup> RAVERTY, Notes on Afghánistán, p. 101, n.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> cf. Bellew. The races of Afghanistan, р. 97 et seq.: Longwortп Dames. Ghalzai. E. I.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> op. cit., p. 51.

<sup>4</sup> p. 156.

among the villages two were named Togh Verdee and Togh Bogha.» One cannot rely too much on Burnes' statement, but it ought to be investigated whether we have not traces of Turkish tribes, which have not entirely lost their original language, there as well as in Koh-Daman. Burnes' statement is confirmed by Masson on Turks of Kohistan. He writes: "It may be farther noted with reference to the colonization of Mâhíghír by Taimúr, that the inhabitants of Khwoja Khedarí, while forgetful as to whom their forefathers owed their settlement in this country, acknowledge their Túrkí descent, and alone of all the inhabitants of the Kohistân speak the Túrkí language."

Another proof of the Turkish influence in this part of the country can be found in the place-names. Among those quoted by Massox I suspect the following to be of Turkish origin (all around the canal coming from Tútam-dara): Yúrchí, Tokchí and Jigdillik [Jigdalik].<sup>2</sup> Cf. further the chapter on place-names of Turkish origin.

## Turks in the valley of Koh-Daman.

According to Wood, Babur, when he conquered Afghanistan, located a number of his countrymen in Koh-Daman, a valley to the north of Kabul, from which it is separated by a low ridge not far from the town. The valley is fertile and this no doubt encouraged Babur to place his countrymen there. At Wood's time the descendants of these Turks were the most prosperous people in the valley. When addressing each other they still spoke the Turkish language, though Persian was the medium of communication with their neighbours. At my stay in Kabul I knew nothing about Wood's statement, and thus could not control whether these countrymen of Babur still spoke Turkish, or if they were traceable nowadays.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Masson, 3, p. 163,

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Masson, 3, p. 129, 180.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Wood, ed. Yule, p. 114.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Babur describes the valley in Bābur-nāma, transl. Beveribge, 1, p. 215 ---17.

## Qizilbashes.

Nadir Shah of Persia, who himself was of Turkish descent,¹ originally belonging to the Turkman tribe Afshar, from 1736 onwards invaded Afghanistan and India. Soldiers of Turkish origin were then placed as garnisons in the captured towns of Kabul, Herat and others. According to Bellew² Nadir Shah about 1737 left a detachment of twelve thousand of his Qizilbashes as a chandaul or \*rear guard\* at Kabul. After the death of Nadir Shah they remained at Kabul as a military colony, and their descendants still occupy a distinct quarter of the city, which is called Chandaul. The Qizilbashes held their own ground there as a distinct Persian community of the Shiá persuasion against the native population of the Sunni profession. They constituted an important element in the general population of the city and exercised a considerable influence in its local politics.

These Turkish soldiers of Nadir Shah are the origin of that part of the population in Afghanistan which is still called Qizilbash (qizilbaš 'red-head'). They are related to those known to exist in Persia, the Caucasus and Turkey. They are to be found mainly in the towns, especially in Kabul and Herat, (according to Eleminstone also about this town). They used to be mirza's (writers) and employees of the Afghan government and at the

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> LOCKHART, Nadir Shah (1938) p. 17—20 et seq. with valuable information about his origin.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Bellew, The races of Afghanistan, p. 107; Journal of a political mission, p. 16—17.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> General information about the Qizilbash in E. I., art. Kizil-bash (Huart); cf. further Le Coq, Kyzylbasch und Yäschilbasch.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Gazetteer of India, vol. 5, p. 47; Beck, Das afghanische Strafgesetzbuch, p. 71, n. 1 etc. Markowski, p. 23.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> Niedermayer, p. 71; Mohan Lal, Travels, p. 266.

<sup>•</sup> Elphinstone, I, p. 417.

royal court of Kabul till the death of Habibullah Khan (1919), but they also occupied and occupy themselves as traders and craftsmen. They are now said to be quite Persianized, but according to Elphinstone they used their original Turki at that time when adressing each other. This is further confirmed by Vigne, who says that if Dost Mohamed adresses an Afghan, he speaks Poshtu. To the Kuzzelbash of Kabul, and visitors from Turkistan, he speaks Turki.

The Qizilbashes of Persia originally consisted of seven Turkish tribes (no doubt originally of Turkman origin) according to Malcolm<sup>3</sup> called Oostojaloo, (Ustajlu), Shamloo (Shamlu), Nikalloo (Nikalu), Baharloo (Baharlu), Zulkudder (Zulkadar), Kujur (Kajar) and Affshar. Each of these had seven subordinate tribes under them, but Malcolm did not think this referred to real tribes, but to subordinate teerahs (tire) or branches. Among the subdivisions among the Qizilbashes of Kabul Elphinstone<sup>4</sup> enumerates the 'Chendawuls' (Chandaul in Kabul) or 'Jewaunsheers' and the 'Moraud Khaunees', which have their name from the Durani chief who was their leader once upon a time.

The only indication of Qizilbashes living outside the town is that of Elphinstone <sup>5</sup> and of Hackin <sup>6</sup>, who found a small number of Qizilbash living in the high valleys of Foladi.

## The number of Qizilbashes in Afghanistan.

There is great uncertainty about the number of Qizilbash living in Afghanistan. The highest number is given by Bellew with 200,000, Aristov with 100—150,000 and Keane, who has 150,000.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> op. cit. p. 417; HUART, E. I.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Vigne, p. 355.

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup> Malcolm, I, p. 502, the forms within ( ) according to Sykes, II, p. 159 but he gives instead of Nikalu Takalu. Huart, Enz. d. Isl. has Ustādjlu, Shāmlu, Tekelü, Bahārlu, Dhu'l-kadr, Kadjar and Afshār.

<sup>&</sup>lt;sup>4</sup> Elphinstone, I, p. 419.

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup> cf. p. 76.

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup> HACKIN, In Persia and Afghanistan, p. 359.

<sup>&</sup>lt;sup>7</sup> Bellew, Journal of a political mission, p. 17.

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup> Авіятоу, Англо-пидійскій Кавказъ, стр. 51.

<sup>&</sup>lt;sup>9</sup> Keane, Asia, I, p. 51.

Huart gives 75,000, whilst the Imperial Gazetteer of India gives less than 50,000 and Schwager only reckons with 12—15,000. In the Военно-статистическій сборникь is given 200,000 (the same as Bellew), which is no doubt absurd, but the anonymous author adds that others estimate only 12,000 families. This later statement may be the basis for Schwager's and others' opinion, that they number only 12—15,000.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Enz. d. Isl.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Vol. 5, p. 47.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> p. 31, n. 40.

Вын. 3, стр. 43.

## Hazara and Aimaq.

It is a well-known fact that there is in Afghanistan also a population of Mongol origin, called Hazaras.1 They chiefly inhabit the central parts of the country, but are also to be found in the north, and in adjacent parts of Iran and Russian Turkestan.2 They are assumed to be descendants of Mongols who settled there in the 13th century. The Hazaras proper are also called Berberi, and are divided into two groups: the Dai-Kundi, living in the neighbourhood of Herat and Qala-i-now and in Persian Khorasan, and the Dai-Sengi,3 living between the Hindukush, Koh-i-Baba and Hilmend.4 We also have the Chahar-Aimaq 'the four tribes', which according to Markowski 5 and others before him are divided into four groups: the Djamshidi around Kushk, the Firoskuhi on the upper Murghab, the Taimani at the southern Herirud and in Ghor, and the Taimuri in the mountains of Western Afghanistan. As I only consider the Turkish population of Afghanistan in this work of mine I shall not try to give a description of these tribes of Mongol origin, but provide some hints on the literature about them.

Thus we have information about them i.a. in YATE, England and Russia, under the headings in the index Aimak tribes, Barbari Hazaras, Chahar aimaks, Firuzkuhis, Hazaras. Jamshidis, Taimanis, Taimuris; in YATE, Northern Afghanistan, under the headings Aimaks, Firozkohis, Hazarahs, Jamshidis, Moguls, Taimanis; LUMSDEN, p. 562 et seq. the Jamshidi settlement of Kushk. Important information about the Hazaras and Aimaqs

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Longworth Dames, Hazāra, E. I.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> For Russian Turkestan v. i. a. Вознассиская & Инотговский, Материалы ил библиографии по антропологии и этпографии Казакстана и среднеазнатских республик, стр. 234: for Iran cf. W. Ivanov, Notes on the ethnology of Khurasan, with valuable information also about the Turks of Khurasan.

<sup>\*</sup> Ivanov, op. cit. p. 155: Daizangi and Daikundi.

<sup>4</sup> According to Markovski, p. 25, originally from Niedermayer, p. 31.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup> op. cit. p. 25.

of Qattaghan and Badakhshan is to be found in Burhan-ud-Din referred to elsewhere (p. 13 seq.); Ferrier, Caravan journeys, p. 194—195 about the divisions of the Hazara and the Chahar-aimaqs; Wood, p. 127 with a table of the divisions of the Hazara, further quoted by Spiegel, Erânische Alterthumskunde, I, p. 343—349; Yule, Papers connected with the Upper Oxus regions, with many indications about districts, towns and villages inhabited by Hazaras and Aimaqs; Bellew, H. W., The races of Afghanistan, p. 113—17; Raverty. On the Turks, Tattars and Mughals; Perrin, L'Afghanistan, p. 397—412 Eimâks et Hazârahs; Burnes, Cabool, p. 229—33 the tribes of the Hazarahs with a special article by Leech; Masson, Narrative of various journeys..., vol. 1—4, 1844; etc.

The language of the Mongols of Afghanistan was first treated by C. von der Gabelentz, who made an investigation into the vocabulary collected in 1836 by Leech. Later Ramstedt collected some specimens from natives from the northern part of Afghanistan. It is obvious that the language the Hazaras spoke at that time was Mongol but very intermixed with Iranian elements. We have, however, every reason to assume that most of the Hazaras of our days are quite Iranized and speak Persian.

Our general knowledge of the Hazaras and Chahar-Aimaqs is very scanty; and above all it ought to be investigated whether traces of Turks are to be found among them. In many cases there seems to be little difference in the habits and manner of living of the Turks and the Chahar-Aimaq and Hazaras.<sup>4</sup> I have not been

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> C. von der Gabelentz, Ueber die Sprache der Hazâras und Aimaks (1866).

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Leech, A vocabulary of the language of the Moghal Aimaks (1838).

<sup>\*</sup> Ramstedt, Mogholica. Beiträge zur kenntnis der moghol-sprache in Afghanistan (1906). Cf. further Э. Г. Гафферверг, (Наfferberg), Формы брака и свадебные обряды у джеминдов и хезарэ (Советская этнография, 1936) with some materials from Hazaras living in Russian Turkestan.

<sup>4</sup> cf. for example YATE, England and Russia. p. 228 et seq. His definition of the word aimak is of great interest (p. 230), though I do not entirely believe in it. Yate writes: By the word Aimak is held to be expressed semi-pastoral, semi-agricultural tribes, generally of Persian origin, and speaking Persian, and of the Sunni faith. The term Aimak is never applied to Turkomans, though I have heard it applied to nomad Afghans. And yet it by no means necessarily implies nomad, though commonly applied to nomads. Neither the Chahar Aimak of the Herat province (Jamshidis, Hazaras, Firuzkuhis, and Taimanis), nor the Taimuris of Khaf in Persia. are nomads, though they change their dwelling-place from time to time.

able to trace the sources of H. Longworth Dames' 1 statement in the E. I. art. Hazāra, that the Chahar Aimaq are Turkish-speaking Sunnites and contrary to the Persian-speaking Hazaras, who are Shiites. I dare not say if this statement is true. Bellew is more cautious in saying that with the exception of a few Turki words, they have entirely lost their mother tongue and adopted in its place the Persian language of the 13th century, and with it the national form of religion of that people, namely, the Shiá doctrine of Islam.<sup>2</sup> It is, however, evident from the information given by Burhan-ud-Din about the population of Qattaghan and Badakhshan (v. p. 20—21) that we may suspect that the term Mongol or Moghul is not strictly applied to Hazaras, but could also be applied to Turkish-speaking peoples.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> The same statement that the Chahar Aimaqs and Hazaras(!) were formerly Turkish-speaking is found in MacMunn, Afghanistan, p. 25; Trinkler, p. 53, Schwager, p. 31. Mir Abdoul Kerim Boukhary, Histoire de l'Asie Centrale, p. 256 without hesitation speaks of 'the Turkish tribes Hazarah, Taimani, Jamshidi and Timuri'.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Bellew, The races of Afghanistan, p. 115.

# The place-names as indicating a Turkish population or traces of it.

As the different peoples of Afghanistan are so intermixed it is very difficult to ascertain the boundaries of the peoples and languages. This especially applies to Afghan Turkestan, as has been seen before. One might reckon with aid in this task from the place-names, and I have tried to draw up a boundary-line for the dissemanation of the Turks of Northern Afghanistan with their help but I must confess with negative result. This is due to the fact that our material of place-names from the maps is very scanty and generally unreliable. The names have never been collected by skilled linguists. Then in many cases the places evidently have two or more names owing to a mixed population in them (Turks and Iranians).

In Qattaghan and Badakhshan the Turkish elements of the geographical nomenclature are often quite clear. With Burhan-ud-Din as source I indicated a lot of Turkish place-names there in the chapter on the population of that province. Thus e.g. the villages enumerated in the district of Nahrein almost all have names containing Turkish elements or of pure Turkish origin.¹ In some cases it is also possible with the material available from Burhan-ud-Din to find connections between the place-names and tribes of Turkish origin. Thus the village-name Ilä-chulaq in the district of Nahrein² might be connected with the Turk tribe Ilätürk or Qarghan known from Khost and Fereng.³ It has to be investigated whether we have traces of this tribe also in Nahrein. With fresh material I think there will be some possibility for

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> p. 22—23.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> p. 22.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> p. 15.

a successful study of the place-names of Qattaghan and Badakhshan as indicating a Turkish population or traces of it.

In Afghan Turkestan it is more difficult to draw conclusions as to the distribution of the Turk peoples from the place-names. We possess no good maps and the names existent in maps and in the works of the different travellers are in most cases very unreliable. Vambery once tried to make some revision of the place-names of the district round Herat in his paper »The geographical nomenclature of the disputed country between Merv and Herat» <sup>1</sup> but it does not bring any new material or conclusions to light.

In my opinion it will be a very difficult — if not impossible — task to draw any conclusions about the distribution of the Turks of Northern Afghanistan in older times with the place-names as source-material. It may be possible to adjust the southern boundary-line in the Hindukush and point out places which according to the Turkish form of their names must have been inhabited by Turks earlier. For the chronology of such an earlier spread of Turks in Afghanistan they will, however, be of little value, as everywhere in countries inhabited by Turks.

In other parts of Afghanistan the place-names will, however, be of the greatest importance as sources for the earlier dissemanation of the Turk peoples. This is especially the case for the territories around Kabul, in Koh-Daman and in Kohistan which I mentioned before. The place-names of these parts ought to be collected carefully, as here (and probably also in other parts of the country) we might find traces of the Turks and Mongols who invaded India from the 13th century onwards.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Proceedings of the R. geogr. soc. 1885, p. 591 et seq.; cf. F. J. Goldsmid's additions and corrections in the same Proceedings, p. 823—24.

# Index of tribes and peoples.

Abakhlí 56	Andiiani 56
Abdal 38, 56	Andijani 56 Apani 56
Achamaili 56	Aq Mangit 52
Achmaili 59, 61	- 0
Achumûillee 61	Arabs 17, 20, 24, 31, 40, 46, 51, 54 Aralat 54
Afchar 61; cf. Afshar	Argun 53
Affshar 77; cf. Afshar	Arik Karadja 48
Afghans 14, 15, 16, 17, 18, 19, 22,	Arkhaki 37
23, 25, 34, 35 n., 36, 45, 58, 59, 61,	Armat 56
74, 80 n.	Ata 39
Afshar 49, 51, 65, 76, 77 n.; cf. Af-	
char, Affshar, Efchar, Ufshur	Atchmayli 59
Agar 39	Atrenji 24, 25, 31
Agir 55	<b>.</b>
Aimaq 16, 19, 79—81; cf. Eimak	Bachschi 48; cf. Bakhshi
Aimags of Qattaghan 19	Baharloo 77
Ak-Wekil 48	Baharlu 77, 77 n.
Akhal-Teke 47, 48	Bai-geldi 56
Aladjagöz 48	Bai-kashka 57
Alain 41	Bairach 37, 42, 43, 44; cf. Bairaj,
Alam 40	Biradj
Alan 41	Bairaj 43; cf. Bairach
Alascha 42 n., 43; cf. Alasha	Bairam-Choli 38
Alasha 37	Bakaschtlöre 40
Alavach 40 n.	Bakhrin 55
Aleshah 43: cf. Alishah	Bakhshi 38, 48; cf. Bachschi
Ali-berdi 56	Baliqshi 56
Ali-ili 40	Balish 56
Alieli 35, 49—50	Balus 17
Alishah 42, 43, 44	Bankishi 56
Alla-berdi 57	Baqila-batcha 56
Alnakh 37	Baraq 57
Alnish 37	Barq 23
Aman-Schah (Amanshah) 47, 48	Barut 56
Anabeleghi 41	Basiz 56
Anabölegi 40	Batash 55
Anauli 40	Bayat 57, 68

Bazachi 39	Cheni-Atabai 38
Beden 43	Cher-batcha 56
Bedeng 43	Chershenge 47
Beiat 39	Chichak 53
Bek 38, 48	Chichka 20
Bek-aul 39	Chil-djuiot 54
Bekaul 45, 47	Chilkas 55
Bek-Ghezen 41	Chiríkche 68
Bek-Sakar 41	Chong 68
Beludjis 27, 33	Choudar 38
Ber-sakar 41	Chung 68
Berberi 79	Chuplachi 54
Berke 22, 23 n.	Churaq 17, 18, 69
Berkuut 54	Cobi 25
Beroi 55	
Besh-tentek 56	Dadeh Quli 43
Besh-urug 41	Dagdi-Kuli 43
Besh Uruk 41	Dai-Kundi 79
Beybölegi 40	Dai-Sengi 79
Biradj 42 n.; cf. Bairach	Dali 46
Bogadja 43	Danashi 56
Boin-Kasimir 56	Daz 41, 59
Bokburun Amanshah 48	Dezerdu (Ordu?)-Chodscha 41
Bokkara 40	Dhu'l-kadr 77 n.; cf. Zulkadar
Bui-maut 54	Dimirek 16
Bükri 47	Djamshidi 65, 79; cf. Jamshidi
Burka 56	Djanibeg 43
Burlaq 53	Djaudor 38
Burundjuq 39	Djid 54
Buslaq 53	Djimebai 55
Butrak 53	Djuiot 54
Buzachi 55	Djuirat 55
Buzan 55	Djulagan 54
	Djulun 54
Cárlúgh 68	Doazdah Aimak 58
Chagataes 68	Dschani-Beg 43
Chagatai Turks 63, 67—68; cf. Ja-	Duberga 39
gatai	Dudakli 43
Chahar-aimaq 65, 79, 80, 81	Durani 77
Chai 47	Durmen 54
Chal-khanakha 56	Duz 59 n.
Chali 56	1742 од н.
Chamcheh 43	Efchar 61 n.; cf. Afshar
Chandaul 77	Egri-agir 42
Chaudar 35, 50	Eimak 62; cf. Aimaq
Chekhut 56	Enish 43
Ober Jenele 77	Dutall 40

Erdan 43

Chendawuls 77

Erden 43 Erki-Guram 43 Ersari 35, 39, 45—47, 48 Eshka 57

Fangani 56 Fazil 56 Firoskuhi 79; cf. Firuzkuhi Firuzkuhi 61, 65, 80 n.; cf. Firoskuhi

Galachi 53 Gandashi 56 Gazalkli 56 Gedoi 54 Gendaliali 39 Gerzeki 37 Ghilji 67, 74 Ghilzai 36, 61 Gichara 41 Gök-chaqli 39 Goklan 39 Göktche Beg 48 Gördjikli 40 Guldscha 43 Gunash 45 Gunesh 39 Gurlat 55

Harzegi 43, 44, 45; cf. Hazurghi, Herzegi Hazara 15, 16, 17, 20 n., 21, 22, 23, 24, 27, 31, 51, 58, 59, 65, 79—81 Hazurghi 44; cf. Harzegi Herati 16, 59 Herzegi 42, 43; cf. Harzegi Hindus 51, 59 Huszein Kara 43

Iglan 55 Ikdir 38 Ilä-türk 15, 15 n., 82 Ilachi 54 Ilaz 56 Imam-temez 57 Incha 47

Huszeinali 43

Ja-binish 56 Jadrán 67 Jagatai 67, 68; cf. Chagatai Turks Jáji 67 Jalali 39 Jalawatsch 40; cf. Yalavach Jamshidi 16, 65, 80 n., 81 n.; cf. Djamshidi Japagy 43

Jasman (Yasman) 47 Jatan 43 Jau-keldi 57 Jazi 48

Jewaunsheers 77
Jews 51, 58, 59
Jilair 53
Jilandi 56

Kabat 54 Ķadjar 77 n.; cf. Kajar Kadyr 43 Kagi 16 Kai 39 Kaiaan 55 Kajar 77; cf. Ķadjar, Kujur Kakhet 55

Kakschal 47
Kaldamen 56
Kalkaban 56
Kalli-Makhtum 40
Kalluk 20, 27, 71; cf. Qarluq

Kalta Tai 28 Kalta-toi 56 Kan 48 Kanabati 56

Kandjeli 63; cf. Kanjali Kangit 54

Kanjali 63, 67; cf. Kandjeli Kanli-basch 43; cf. Qanli-bash Kanlibash 43; cf. Qanli-bash Kapchak 62, 65; cf. Qipchaq Kara 45, 48; cf. Qara

Kara-Jumai 47 Kara-kongur 47 Kara-Wekil 48 Karadasch-Ajak 47

Karaie 66

Karama (Qarama) 35, 50 Karaman 37, 40, 41; cf. Qaraman Karawan 41 Karlogh Turks 33, 71; cf. Qarluq Kartak 20 Kattaghan 57; cf. Qattaghan Kazan 46 Kazandschi 43 Kazilar 48 Kedschük 47 Kelletscho 48 Kenigas 56 Kerim-aga 42 Kesse 42 Khafiz 55 Khaja-Khoshgar 56 Khalawat 54 Khallukh Turks 72; cf. Qarluq Khan-batcha 57 Khar 48 Khatab 39 Khazar-mamish 56 Khitai 54, 67 Khizr 40 Khizr-ili 40 Khodja 39 Khodjali 43 Khoja-batcha 56 Khoja-Ramazan 57 Khoji Nazara 37 Khorasanli 37, 42, 43, 44 Khutat 56 Kichi-aga 37, 41 Kinagaz 53 Kipchak 66; cf. Qipchaq Kiptschak v. Qipchaq Kireit 54 Kirkin 55 Kirshe Agha 41 Kishgena 56 Kishlik 54 Kizil 43 Kodjeck 43 Kodschali-Kizil 43 Kongor 48 Kongur 47, 48

Koungrad (Qungrad) 58

Köktche 48 Köktsche 47, 48 Körszagry 48 Kuderi 22 Kudghun 17 Kudjaliq 55 Kujur 77; cf. Kajar Kultcha 43 Künesch 45 Kurama 43 Kurd 43 Kuttaghunn 17 Lab-i-abi 46 Lebab-Türkmen 46 n. Lerkhabi 16, 17 Lokai 56 Makhtum 40 Malai 56 Mamai 56 Mamatai 43 Manas 20 n. Mangal 9, 67 Mangit 52 Mardat 57 Marka-kchi-yüz 56 Marsi 48 Masad 54 Mashati 56 Mashriq 38 Mekrit 58 Merdad 17 Merkit 58 n. Merv-Teke 47, 48 Min 59 Minâs 20 Ming 52, 57, 59, 62 Mirisch 47 Mirishgar 56 Moghul 20, 20 n., 72 Mongal 56 Mongol(s) 20, 25, 67, 79, 83

Moraud Khaunees 77

Mughal 55, 68

Mughul 55

Mukri 39

Kanlibash

00	Gunnar Jarring
Mumatag 43	Qar-tu 53
Mumin 54	Qara 39, 45, 46, 47; cf. Kara
Murcha 40	Qara-aul 39
Murkut 54	Qara-bekaul 45
	Qara-boin 47
Nachar 55	Qara-bulaq 56
Naiman 53	Qara-cheqa 38
Nargil 55	Qara-dashli 39
Nikalloo 77	Qara Mangit 52
Nikalu 77	Qarama 50; cf. Karama
Niküz 55	Qaraman 40, 41; cf. Karaman
Nukhurli 40	Qaraqalpaq 11, 70
Nur-Makhtum 40	Qarasha 56
	Qaraul 56
Ogurdjali 39	Qarghali 15
Oinli 53	Qarghan 15, 82
Okensziz 43	Qari 54
Okuz 38	Qarliq 56
Olam 41	Qarluq 20, 27, 31, 32, 33, 68, 71—
Ong 53	73; cf. Kalluk, Karlogh Turks,
Oostojaloo 77	Khallukh Turks
Orda-khod 41	Qarqin 39
Orduhodja 41	Qartaq 20
Ordukhodja 40	Qashqarbacha 23
Orsuqchi 38	Qataghan 53, 57; cf. Qattaghan
Orta-yüz 57	Qataghan-qalasi 57
Otak 36	Qattaghan 17, 62; cf. Kattaghan,
Otamish 38	<b>Qataghan</b>
Ötemisch (Ötemish) 48	Qazaq 11, 17, 17 n., 18, 20, 30, 55,
Ötemish 48	65, 69
Oz-temir 57	Qipchaq 41, 53, 65—66; cf. Kapchak,
	Kipchak
Palvan 56	Qir 53
Pandji 47	Qir-dar 55
Panjirs 23	Qirghiz 11, 17 n., 29, 30, 51, 55, 69,
Parsivan 59, 60, 61	70
Perreng 48	Qirq 20, 53, 69
Perrik 47	Qirq-qiz 55
Pokirak 57	Qirq-uili 42
Pulat-shah 37	Qizilbash 11, 76—78
	Qongrat 53
Qairasali 56	Quderi 22
Qalmaq 53	Qunduzi 56
Qandjagali 53	Qungrad 53, 58
Qangli 54	Qungrat 17, 18
Qanli-bash 43; cf. Kanli-base	
Kanlihash	On = 4 40

Qurt 42

	21.0.1.00 45
Qushi 56	Shikh 39, 57
Qushtamghali 53	Shir 23
Qutlar 40	Shirin 55
Qutlu-Temir 38	Shivachi 31
Quzi 15	Shoraq 57
<b>V</b>	Shuldur 55
Rindan 54	Sichmaz 38, 48; cf. Sitschmaz
Itinuan or	Sidlik(?) 43
a.:1 90	Sikhtian 55
Said 39	
Sakar 40, 50	Sitschmaz 47, 48; cf. Sichmaz
Sakari 50	Sogunali 43
Sakhau 56	Sokhti 42 n., 44; ef. Sukhti
Salakh 38	Subaq 57
Salar 40; cf. Salor	Sujani 56
Salengi 16	Sukhti 42, 43, 44; cf. Sokhti
Salik 47	Sulduzi 57
Salor 35, 37, 40-42, 48; cf. Salar,	Sultan Murad Khan 18
Salur, Salyr	Sultansiz 48
Saltiq 47	Sunchi 40
Salur 40; ef. Salor	Suraj 62
·	Suray 62
Salyr 40; cf. Salor	Szaad 43
Samarchin 53	Szitschmaz Kara Ahmed 48
Sapi 37	
Sarai 53, 57	Szudjan 43
Sari-bash 57	
Sari-malo 56	
Sari-Qataghan 56	Tabin 54
Sari-sangi 56	Tagan 47
Sarigh-bash 20	Taimani 61, 79, 80 n., 81 n.
Sarikh 56	Taimuni 65
Sariq 35, 37, 38, 42-45, 48; cf.	Taimuri 79, 80 n.
Sárúk	Taimuz 22, 23
Sarli 47	Tajiks 15, 16, 17, 19, 20, 21, 22, 23,
Sarmantai 56	24, 25, 27, 28, 29, 31, 33, 34, 49,
Sarts 64	58, 59, 60, 61, 67
Sárúk 44; ef. Sariq	Takalu 77
Saryk v. Sariq	Takhtamish 38
Sayid 26, 33	Täkkä Toimäs 21
•	Tama 54
Sayidi 16	
Sedjani 17	Tantai 56
Semiz 56	Tapyr 43
Shakzei 36	Tartars 67
Shali-temez 57	Tashajak Aksefi Goh 48
Shamloo 77	Tatar 55
Shamlu 77, 77 n.	Tatars 68
Sharif-Djafarbai 38	Taz 56
Sheshka 56	Tchar Sengui 35 n.

Teke 35, 38, 47—49	Ustādjlu 77 n.
Tekelü 77 n.	Ustajlu 77
Temez 56	Ustalik 43
Timur 40	Uta-bulaq 56
Timuri 81 n.	Utarchi 54
Tiszi 40	Utli-Temir 38
Titan 46	Uz 54
Tleu 55	Uzbeks 11, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20,
Tochtamisch 48; cf. Tokhtamish	22, 23, 24, 26, 28, 31, 32, 33, 34,
Toga 49	35, 35 n., 49, 51, 52—64, 65, 66, 67.
Togalan 57	70, 72
Tokhtamish 48	Uzbek 56
Toktamish 48	Uzoi 54
Topaz 48	
Tscheltek 47	
Tuch 33	Vakil 38
Tughlun 17	, wanta 00
Tughul 17, 20, 56	
Tugruk 23	Waqtamgali 53
Tulkishi 57	Wekil 48
Tüma 55	Wun 59
Tumai 55	Wall of
Tupchi 54	
Tuq Mangit 52	Yaboo 62
Türk 56	Yabu 55, 62
Turkmans 11, 15, 16, 17, 18, 19, 26,	
35—51, 52, 58, 60, 61, 70, 77, 80 n.	Yagrini 55
Turkmen 54	Yaka 68
	Yakka-Moghal 31
	Yalavach 40; cf. Jalawatsch, Yala-
Ufshur 62; cf. Afshar	vadj
Uglan 54, 55	Yalawach 41
Ugrudjihli 41	Yalavadj 40; cf. Yalavach
Ui-maut 54	Yalchin 53
Uighur 55	Yalowač 40, 41
Uirat 53	Yalovach 41
Uluq 39	Yangi-gaur 57
Uluq-tepe 45	Yangi-tagan 56
Ulutepe 45	Yasman 47
Ung 53, 59 n.	Yasz 40
Ungachit 53	Yazir 39
Ungut 54	Yelovach 37
Upulachi 54	Yemrili 38
Urdi-hodja 41	Yer-teber 57
Urus 42	Yerki 43
Ushaq 38	Yomud 38
Usta 37	Yuiruchi 55

Yuishun 54
Yussuf 48
Yussuf 48
Zarmukha 57
Yusuf 41
Zor-burun 57
Yüz 53
Zulkadar 77
Yüzak 55
Zulkudder 77

# Index of geographical names.

Ab-i-asiyabe 33	Badam-dara-i-kelan 23
Ab-i-barik 26	Baghlan 15, 16, 31, 36, 63
Ab-i-Qaisar 46	Bai-abe 34
Abdul-Nazar-bek 34	Bai-nazar 32
Agil-siyay 32	Bala Murghab 35, 35 n., 42, 44, 60
Akh-buria 26	Balkh 24, 36, 46, 50, 57, 62, 64, 65,
Akhshire 29	68
Alchin 18	Bamyan 63
Ali-qatan 24	Bangi (Bengi) 15
Almanku 26	Barq 24
Amu-darya 16, 46, 47	Bashen 29
Anbar-kuh 21	Bazai-gumbad 30
Andemin 30	Belcheragh 61
Anderab 15, 16, 36	Beloot Taugh 25
Andkhui 35, 36, 44, 47, 49, 50, 57,	Bengi 15
58, 61, 69, 70	Berk 24
Aniva 29	Berke-u-Taimuz 22
Aq-chashma 23	Berlas 26
Aq-jir 32	Betash 25, 32
Aq-kotal 22	Bish-kend 32
Aq-lai 20 n.	Bish-kuprük 18
Aq-tash 29 n.	Bolor 25
Aq-tepe 19	Bugha-qara 26
Aq-yaylaq 21	Bukluk 28
Aqcha 36, 47, 58, 62, 69	Bulak-i-balia 21
Aqsai-chapa 22	Bulük-dasht 32
Araban 21	Bülük-i-peste 22
Argu 25, 26, 31	Bulut-tagh 25
Arlat 32	Bustan 34
Ashtaken 29	
Asiab-dev 68	Chah-i-ab 34
Astane 21	Chahar-dara 19, 69
Ata Khan Khojah 60	Chahar-sai 23
Avleger 24	Chahar Tagou 66
Azgicha 29	Chahar-tut 21
	Chahar-vilayet 11, 64
Badakhshan 14, 24, 25, 26, 27	Chaharshamba 42, 45, 58, 65
n 1 1 20	60 11 11 00

Chakhal-kapa 26

Badam-dara 23

Chakhansur 44 Chal 22, 23, 63 Chaman-i-bad 36

Chaqal 21

Chaqal and Meden-i-Nemek 21

Chaqir 33

Chaqir-qishlaq 33

Charjui 46 Charkh 15 Chashmegan 32 Chegian 33 Chengkha 28 Chep-dara 32 Chichektu 59 Chie-khana 32 Chile-i-mir 18

Chilla-mazar 19

Chinar 33

Chinar-i-gunjeshkan 21

Churaq 19

Dakh-i-pusht 33

Daoshi 32 Dara-Zeran 27

Darqat 34

Dashqurghan 36

Dasht-i-Ishkamish 24 Dasht-i-Jibl-dagh 24

Dasht-i-mizai 32

Dasht-i-Narin 24

Dasht-qala 34

Daulatabad 36, 46, 50

Dekhan-i-dara 27 Dekhan-i-kivan 33

Deraim 27, 28, 71, 72

Derkhan 28 Dihidiraz 58

Dihqan-khana 26

Doaba 63

Dorta-bulaqi 19

Du-abi 15

Du-Nukum 28

Elmar 59

Faizabad 25

Fereng 15, 82 Fergambul 27

Foladi 77

Gazistan 24 Gejan 29 Geleban 32

Genda-chashma 32

Gendabai 32 Geri 26 Ghazni 68 Ghor 79

Ghori 15, 16, 31, 36, 63 Ghuri 15, 16, 31, 36, 63 Great Pamir 29 n., 30, 70

Gul-bulaq 20, 71 Guldash 34

Guzar 28

Gulfegan 21

Haibak 63, 67 Haji-Ramazan 24 Hazar-limiuch 32 Hazar-mishi 26 Hazar-qaq 23

Hazara-district of the North West

Frontier Province 73 Hazara-i-Qarluq 72

Hazara Qila 58 Hazara-territory 72

Hazara-territory 72
Hazrat Imam 16

Hazret Imam 17

Hazret-i-Imam Sahib 16, 63

Herat 35 n., 36, 57, 58, 58 n., 59, 67,

68, 76, 79, 80 n., 83

Herirud 79 Hilmend 79 Hirak 58

Ilä-chulaq 22, 82 Imam Sahib 15, 36 Ishkamish 22, 23, 64

Jalaiar 60 Jalalabad 70, 74 Jerm 28

Jidailiq 60

Khoja-Garu 20

o unital	
Jigdalik 75	Khoja-giran 22
Jigdillik 75	Khoja-Hafiz 34
Jildaragh 21	Khoja-jergatu 33
Jirghan 61	Khoja-Kashkar 32
Jubashi 34	Khoja-pelkha 24
Jurm 28	Khorasan 50, 79
Juvaz-khana 32	Khost 15, 82
Juzun 25	Khusrau 29
	Khwāja Imām Saiyid 16
Kabul 31, 74, 75, 76, 77, 83	Khwaja Salah 69
Kafir Qala 59	Khwaja Salar 46, 50, 69
Kaisar 66	Khwoja Khedari 75
Kakil-bek 32	Kishan 33
Kakul 34	Koh-Daman 74—75, 83
Kalache 20 n.	Koh-i-Baba 79
Kan-i-nemek 24	Kohistan 11, 74-75, 83
Kandut 30	Koksha 33
Karlogh 33, 71, 72	Kokul 34
Kashghar 27, 30	Kube-i-Sufli 18
Kashlák Eshan 50	Kube-i-Ulia 18
Kaushkaur 25	Kul-i-Pamir-Kalan 29 n.
Kechi Sebzi-i-mar 26	Kundut 30, 69
Kefter-i-Ali 34	Kunduz v. Qunduz
Kej-Gerden 28	Kurram 67
Keji 26	Kushan 68
Kelülegi 27	Kushk 44, 79
Kemanger 33	Kutur-bulaq 23
Kemer-qishlaq 23	
Kendelan 27	Langar 30, 32, 33
Kerkes-khana 34	Langar Shur-i-khurda 29
Khaf 80 n.	Lerkhabi 19
Khafezan 32	Little Pamir 29, 30, 70
Khafiz-i-Mogul 25	Lügeri 32
Khairabad 59	
Khaksari 25	Mâhighir 75
Khan-destmal 21	Maida-chapa 22
Khanabad 14, 15, 16, 31, 36, 63, 64, 69	Maimana 35 n., 36, 42, 44, 50, 58, 59, 60, 61, 64, 65
Kharuki 26	Maluiq-Mamam 21
Khash 28	Mamai 20 n.
Khenjan 16	Maruchaq 35, 44, 44 n.
Kherandab 28	Mazar-i-Sharif 36, 47, 57, 58, 62, 64,
Kherekan 21	70
Khevasai 20	Meden-i-Nemek 21
Khezar-bagh 20	Meilik 62
Khoja-Baha-ud-Din 34	Merv 48, 49
Vhois Com 90	Ming donalsht 46

Ming-darakht 46

Moghul 21 Qala-i-now 79 Moghulan 28, 34 Qala Wali 44, 65 Mulla-Bek-Muhammed 34 Qandahar 31, 63 Mulla-galendar 19 Qara-badam 21 Mullai 22 Qara-bagh 68 Murgek 32 Qara-bel 44 Murghab 44, 49, 79 Qara-bulaq 21, 32 Qara-kul 32 Nagi 19 Qara-Mogul 26 Nahrein 22, 23, 63, 82 Qara-qazi 26 Nangrahar 74 Qara-tepe 34 Nar-dara 27 Qara-tu 21 Nemek-ab 21 Qaraghach 32 Nov-abad 18 Qaraghach-mirza 23 Novan 21 Qaragin 60 Qarawal Khana 45 Obeh 58, 65 Qarawulkhana 44 Ogan Kala 62 Qarluq 33 Qattaghan and Badakhshan 13-34, Pahlavan-tash 23 36, 63, 64, 72, 82, 83 Pāman-üstang 71 Qazaq 19 Pamir 29, 70 Qilah Maur 45 Pamir Alichur 29 Qilah Wali 44, 45 Pamir, Great 29, 30, 70 Qirq-sai 21 Pamir Kalan 29 Qishlaq-khoja 22 Pamir Khargoshi 29 Qishlaq-qara-apaq 22 Pamir Khurd 29 Qishlaq-shirim 22 Pamir, Little 29, 30, 70 Qizil-kul 22 Pamir Rangkul 29 Qizil-qala 33 Pamir Sares 29 Qizil-qishlaq 32 Panja river 30, 69 Qizil-qishu 22 Panjdah 44, 45 Qizil-sai 22 Pata-kesar 62 Qizil-tamishk 22 Penichakh 33 Quchi 18 Peshawar 74 Quduq 32, 33, 34 Pesteke 33 Qunduz 15, 17, 18, 19, 27, 36, 57, 63, Petvan 26 64, 69 Pewár 67 Qungrat 19 Pindi 44 Qungrat-i-sani 19 Pish-geze 23 Qurban-bai-Ali Mogul 29 Pishkinpe 34 Qurchi 61 Pustkhur 26 Qush-tepe 18

Qadiq 33 Qaisar 66

Qaissar 65

Qala-i-gerdab 88

Qala-i-jarara 29

Rabat Abdullah Khan 59 Reishkhan 26, 27 Rusták 33 Rustaq 31, 34, 64, 71

Tash-malta-bek 34

Saighan 63	Tashqurghan 36, 57, 62, 63, 64
Salimazar 60	Tashtuqan 22
Salmazar 60	Tash-yaylaq 21
Sar-i-chashma-i-chichakli 42	Taulikaun v. Taleqan
Saripul 60, 61	Tave-tash 32
Sarlüle 28	Tchitchektoo 59
Sayid-abad 33	Tekran 29
Sedjani 19	Ter-u-Mogul 25
Seidabad 60	Teshkan 27, 28, 71, 72
Sekana 32	Togh Bogha 75
Ser-i-ju-i-bala 32	Togh Verdee 75
Ser-i-ju-i-payan 32	Tokchi 75
Shabash 67	Tschichardschuj 46
Shahr-i-buzurg 31, 64, 71, 72	Tugai-chashma 22
Shaikh Sulaiman 32	Tugdane 24
Sharan 28	Tugh-bai 26
Shenvar-biy 19	Tughul 20
Shibarghan 42, 47, 57, 58, 59, 60	Tukharistan 72
Shiran-shah 26	Turk 23
Shirm 22	Tútam-dara 75
Shira 31	Tutani-data 15
	Ur-nimet 28
Shomari 26	Uran-kul 26
Shor-ab 19	Urti-khoja 34
Shughnan 30, 69, 70	Ushkan 29
Shur-i-khurd 30	Oshkali 29
Shur-quduq 23	Verduj 28
Shurche 22	verdag 20
Siab-i-Shir-Muhammed 32	Wakhan 30, 69
Siahgird 62	, , , , , ,
Sir-i-kul 29 n.	Yaftal 27
Sirvan 58	Yakhmir 30
Siyay 32	Yakka-badam 23
Spin-Ghar-range 74	Yakka-tut 24, 26, 32
Surkh 20 n.	Yaman-chalaq 30
Surkh-ab 36	Yamchi 32
Syghan 63	Yangi-qala 34
	Yarkand 24, 25, 27
Taife-i-ser-Sine 19	Yon-qam 22
Tair-Turkman 19	Yumel 29
Taj-chashma 22	Yumgan 28
Takht-i-shah 26	Yúrchí 75
Talek 32	2 102 9447 177
Talegan (Taligan) 15, 19-21, 36,	Zarafshan 67
63, 69, 71	Zeng-baba 32
Taliqan v. Taleqan	Zerdalti-dara 21
Tangi-murch 23	Ziarat-i-Baba-i-furkh 68
Tech malta hak 24	70i 20

Zoi 29

### List of works quoted.

- Аківтоу, Аристовъ, Н. А., Ашло-индійскій «Кавказъ». Столкновенія Анілій съ авганскими пограничными племенами. (Этнико-историческій и политическій этюдь.) (Живая старина. 10. С.:Петербургъ 1900.)
  - -- Объ Авганистан'я и его населеніи. (Живая старина. 8. С.-Петерб. 1898.)
  - -- Зам'ятки объ этпическомъ состав'в тюркскихъ илеменъ и народностей и свъдзийя объ ихъ численности. (Живая старина. 6. С.-Истерб. 1896.)
- BABUR, The Bābur-nāma in English ... Translated from the original Turki text by Anette Susannah Beveridge. Vol. 1—2. London 1922.
- BARTHOLD, W., Karluk. (E. I. Bd 2. Leiden 1927.)
  - Kipčak. (E. I. Bd 2. Leiden 1927.)
  - -- Türken, (E. I. Bd 4. Leiden 1934.)
  - Türkmenen. (E. I. Bd 4. Leiden 1934.)
- Barthoux, J., Le Badakchan. (Comptes rendus hebdomadaires des séances de l'Académie des sciences. T. 188. Paris 1929.)
- BECK, S., Das afghanische Strafgesetzbuch vom Jahre 1924. Mit dem Zusatz vom Jahre 1925. Aus dem Persischen übersetzt und mit einer allgemeinen Einleitung in die afghanische Strafgesetzgebung verschen. (Die Welt des Islams. Bd 11. H. ½. Berlin 1928.)
- Bellew, H. W., An inquiry into the ethnography of Afghanistan, prepared for and presented to the Ninth International Congress of Orientalists. (London, September, 1891). Woking 1891.
- -- Introductory remarks to an inquiry into the ethnography of Afghanistan. (The Asiatic quarterly review, N. S. Vol. 2. Woking 1891.)
- -- Journal of a political mission to Afghanistan, in 1857, under major (now colonel) Lumsden; with an account of the country and people. London 1862.
- --- The races of Afghanistan, being a brief account of the principal nations inhabiting that country. Calcutta 1880.
- BERTRAND, C., De Kaboul à Téhéran en auto-chenilles. (La géographie, T. 47. Paris 1927.)
- Вибліографія Анганистана. Составили: В. Ф. Гетце, Б. П. Каръєвь и С. Д. Масловскаго, С.-Петербургь 1908. (Общество востоков'яділія. Сборшкь средне-азіатскаго отділа. Вып. 2.)
- Bibliographie, Orientalische ..., herausgegeben von A. MCLLER. Bd 1 sq. Berlin 1888 sq.
- Биснев, А. Г. & Шафрановский, К. И., Библиография библиографии Средней Азии. (Библиографии Востова. Вып. 8—9. Ленииград 1935.)

- BLOCQUEVILLE, H. DE, Notice sur les nomades du Turkestan. Paris 1865.
- BOULGER, D. C., England and Russia in Central Asia. With two maps and appendices. Vol. 1—2. London 1879.
- Бравинь, Н. & Бъляевъ, Н., Указатель племенныхъ именть къ статъв Н. А. Аристова: «Замътки объ этинческомъ составъ тюркскихъ племенъ и свъдънія о ихъ численности». Издано подъ редакціей П. М. Мелюранскаго. С.-Петербургъ 1903. (Записки Ими, русек, геогр. общества по отдъл, этнографіи. Т. 28; 2.)
- Вигнам-ид-Дін, Бурхан-уд-Дін-хан-п-Кушкеки, Каттаган и Вадахшан. Данные по географии страны, естественно-историческим условиям населенню, экономике и путям сообщения. С 34 картами. Перевод с персидского П. Н. Введенского, Б. И. Долгополова (†) и Е. В. Девкиевского, под редакцией, с предисловием и примечаниями проф. А. А. Семенова. Ташкент 1926.
- Burnes, A., Cabool: being a personal narrative of a journey to, and residence in that city, in the years 1836, 7, and 8. London 1842.
- -- Travels into Bokhara; being the account of a journey from India to Cabool, Tartary, and Persia; ... Vol. 1-3. London 1834.
- Castagné, J., Russie slave et Russie turque. Les chances d'une politique islamique allemande. (Revue du monde musulman. Vol. 56. Paris 1923.)
- CONOLLY, A., Journey to the north of India, overland from England, through Russia, Persia, and Affghaunistaun. Vol. 1—2. London 1834.
- Curzon, G. N., Russia in Central Asia in 1889 and the Anglo-Russian question. 2nd ed. London 1889.
- Deny, J., Grammaire de la langue turque (dialecte osmanli). Paris 1921. (Bibliothèque de l'École des langues orientales vivantes.)
- Deutsche im Hindukusch. Bericht der Deutschen Hindukusch-Expedition 1935 der Deutschen Forschungsgemeinschaft. Berlin 1937. (Deutsche Forschung. Schriften der Deutschen Forschungsgemeinschaft. N. F. Bd 1.)
- E. I. = Enzyklopaedie des Islām. Bd 1 sq. Leiden 1913 sq.
- ELPHINSTONE, M., An account of the kingdom of Caubul, and its dependencies, in Persia, Tartary, and India; comprising a view of the Afghaun nation, and a history of the Dooraunee monarchy. New and revised ed. Vol. 1—2. London 1839.
- Evnevič, M., Us et coutumes des Turkmènes-Salores, d'après les études faites en 1892—1893. (Ms. in the library of the Russian geographical society. Cf. Castagné, op. cit. p. 66.)
- FAIZ BAKHSH, Múnshi Faiz Bakhsh's journey from Pesháwar viâ Kábul, Badakhshán, and Pamir to Káshgar. (YULE, Papers connected with the Upper Oxus regions. 1872, p. 448—473.)
- FERRIER, J. P., Caravan journeys and wanderings in Persia, Afghanistan, Turkistan, and Beloochistan; with historical notices of the countries lying between Russia and India. Translated from the original unpublished manuscript by William Jesse. Edited by H. D. Seymour. London 1856.
  - Voyages et aventures en Perse, dans l'Afghanistan, le Beloutchistan et le Turkestan. Nouv. éd. avec notes traduites de l'anglais par B. Révoil. T. 1-2. Paris 1870.

- Furon, R., L'Afghanistan. Esquisse géographique. (Bulletin de la Société de géographie de Lille. T. 67. Lille 1925.)
  - L'Afghanistan. Géographie, histoire, ethnographie, voyages. Paris 1926.
  - L'Hindou-kouch et le Kaboulistan. Paris 1926.
- GABELENTZ, H. C. v. d., Ueber die Sprache der Hazâras und Aimaks. (Zeitschrift der Deutschen morgenländischen Gesellschaft. Bd 20. Leipzig 1866).
- Гафферберг, Э. Г., Формы брака и свадебные обряды у джемищдов и хезарэ. (Советская этнография. 1936. Ленинград.)
- Gazetteer, The Imperial of India. New ed. Vol. 1-26. Oxford 1908-31.
- Geiger, W., Die Pamir-Gebiete. Eine geographische Monographie. (Geographische Abhandlungen. Herausgegeben von A. Penck. Bd 2. H. 1. Wien 1887.)
- GLEICHEN, E. & REYNOLDS, J. H., Alphabets of foreign languages. 2nd ed. London 1933. (R. G. S. Technical series: No. 2.)
- Goldsmid, F., The geographical nomenclature of places between Merv and Herat. (Proceedings of the Royal geographical society... Vol. 7. London 1885.)
- Grodekov, N. I., Grodekoff, Itinéraire dans le Turkestan afghan. (Bulletin de la Société de géographie ... Sér. 6. T. 20. Paris 1880.)
- Геодековъ, Н. И., Черезъ Афганистанъ. Путевыя записки. С.-Пстербургъ 1880.
- Habberton, W., Anglo-Russian relations concerning Afghanistan 1837—1907. Urbana 1937. (Illinois studies in the social sciences. Vol. 21. No. 4.)
- HACKIN, J., In Persia and Afghanistan with the Citroën Trans-Asiatic expedition. (The geographical journal. Vol. 83. London 1934.)
- Hamilton, A., Afghanistan. London 1906.
- HANTZSCHE, J. C., Topographie und Statistik der persischen Turkmanen. (Zeitschrift für allgemeine Erdkunde. N. F. Bd 13. Berlin 1862.)
- HOLDICH, T. H., Afghan boundary commission; Geographical notes. (Proceedings of the Royal geographical society ... Vol. 7. London 1885.)
- The gates of India, being an historical narrative. With maps. London 1910.
- The Indian borderland 1880-1900. 2nd ed. London 1909.
- HUART, C., Kizil-bash. (E. I. Bd 2. Leiden 1927.)
- Hipson, A. E., Kazak social structure. New Haven 1938. (Yale university publications in anthropology. Nr 20.)
- Hudūd al-'Ālam 'The regions of the world'. A Persian geography 372 A. H. 982 A. D. Translated and explained by V. Minorsky. With the preface by V. V. Barthold († 1930) translated from the Russian. London 1937. (\*E. J. W. Gibb Memorial» series. N. S. 11.)
- IVANOV, W., Notes on the ethnology of Khurasan. (The geographical journal. Vol. 67. London 1926.)
- IVEN, W., Vom Pändschir zum Pändsch. Bericht über eine Forschungsreise im Hindukusch und in Nordost-Afganistan. (Petermanns Mitteilungen ... Jahrg. 81. Gotha 1935.)
- JARRING, G., An Uzbek's view on his native town and its circumstances. (Ethnos 1939: 2. Stockholm 1939.)

- JARRING, G., Studien zu einer osttürkischen Lautlehre. Lund & Leipzig 1933.
- The new Afghanistan. (Svenska Orientsällskapets årsbok. 1937. Stockholm 1937.)
- The Uzbek dialect of Qilich (Russian Turkestan). With texts and glossary. Lund & Leipzig 1937. (Lunds universitets årsskrift. N.F. Avd. 1. Bd 33. Nr 3.)
- Uzbek texts from Afghan Turkestan with glossary. Lund & Leipzig 1938. (Lunds universitets årsskrift. N. F. Avd. 1. Bd 34. Nr 2.)
- Кавроу, Карпов. Г., Туркмения и туркмены. (Туркменоведение. № 10—11. Ашхабад 1929.)
  - -- Илеменной и родовой состав туркмен. Полторацк 1925.
- Кавроу & Аввекоу, Карпов, Г. И. & Арбеков, П. В., Салыры (Салоры). (Туркменоведение. 6-7. Ашхабад 1930.)
- Keane, A. H., Asia. 2nd ed., revised and corrected. Vol. 1—2. London 1906—09. (Stanford's compendium of geography and travel.)
- KHANIKOV, KHANIKOFF, N. DE, Mémoire sur la partie méridionale de l'Asie centrale. Paris 1861.
- -- Ханыковъ, Н., Описаніе Бухарскаго ханства. Санктпетербургь 1843.
- Кновозники, Хорошхинь, А., Сборникь статей, касающихся до туркестанскаго края. С.-Истербургь 1876.
- Комакоv, Комаровъ, Краткія статистическія свѣдѣнія о племенахъ эрсари, обитающихъ лѣвый берегъ Аму-Дарьи отъ пограничнаго съ Афганистаномъ селенія Боссаги до Чарджуя 1886. (Сборникъ географическихъ, топографическихъ и статистическихъ матеріаловъ по Азіи. Вып. 25. С.-Истербургъ 1887.)
- KOPROLO ZADE FUAD, Salur. (E. I. Bd 4. Leiden 1934.)
- Козтелко, Костепко, Л. Ф., Туркестанскій край. Опыть военно-статистическаго обозрѣнія Туркестанскаго военнаго округа. Матеріалы для географіи и статистики Россіи. Т. 1—3. С.-Петербургь 1880.
- Langues, Les, du monde par un groupe de linguistes sous la direction de A. MEILLET et MARCEL COHEN. Paris 1924. (Collection linguistique publiée par la Société de linguistique de Paris. 16.)
- LE Coq, A. v., Kyzylbasch und Yäschilbasch. (Orientalisches Archiv ... hrsg. von H. Grothe. Bd. 3. Leipzig 1913.)
  - Volkskundliches aus Ost-Turkistan. Mit einem Beitrag von O. v. FALKE. Berlin 1916. (Königlich Preussische Turfan-Expeditionen.)
- LEECH. R., A vocabulary of the language of the Moghal Aimaks. (Journal of the Asiatic society of Bengal. 1838.)
- Lentz, W., Pamir-Dialekte. I. Materialien zur Kenntnis der Schugni-Gruppe. Göttingen 1933. (Zeitschrift für vergl. Sprachforschung . . . Erg.-h. Nr 12.)
  - Sammlungen zur afghanischen Literatur- und Zeitgeschichte. (Zeitschrift der Deutschen morgenländischen Gesellschaft. Bd. 91. H. 3. Leipzig 1937.)
  - Sprachwissenschaftliche und völkerkundliche Studien in Nuristan. (Deutsche im Hindukush ... p. 247—284. Berlin 1937.)
- LOCKHART, L., Nadir Shah. A critical study based mainly upon contemporary sources. With a foreword by E. Denison Ross. London 1938.

- **Logofet**, Логофеть, Д. Н., Бухарское ханство подъ русскимъ протекторатомъ. Т. 1—2. С.-Петербургъ 1911.
- Longworth Dames, M., Ghalzai. (E. I. Bd 2. Leiden 1927.)
  - Hazāra. (E. I. Bd 2. Leiden 1927.)
- Lumsden, P., Countries and tribes bordering on the Koh-i-Baba range. (Proceedings of the Royal geographical society ... Vol. 7. London 1885.)
- MACMUNN, G., Afghanistan from Darius to Amanullah. London 1929.
- Malcolm, J., The history of Persia from the most early period to the present time. Vol. 1—2. London 1815—29.
- Malleson, G. B., Herat: the granary and garden of Central Asia. With an index and a map. London 1880.
- Manphúl, Pandit Manphúl's Report on Badakhshán. (Yule, Papers connected with the Upper Oxus regions. 1872, p. 440—448.)
- Marco Polo, The book of Ser Marco Polo the Venetian concerning the kingdoms and marvels of the East. Translated and edited, with notes, by Henry Yule. 3rd ed., revised ... by H. Cordier. Vol. 1—2. London 1903. + Notes and addenda to Sir Henry Yule's edition, containing the results of recent research and discovery by H. Cordier. London 1920.
- Markowski, B., Die materielle Kultur des Kabulgebietes. Leipzig 1932. (Veröffentlichungen des Geographischen Instituts der Albertus-Universität zu Königsberg i. Pr. N. F. Reihe Ethnographie Nr. 2.)
- Marvin, C., Grodekoff's ride from Samarcand to Herat through Afghan Turkestan, 2nd ed. London 1885.
  - Merv, the queen of the world; and the scourge of the man-stealing Turcomans. With an exposition of the Khorassan question. London 1881.
- Reconnoitring Central Asia: pioneering adventures in the region lying between Russia and India, 2nd ed. London 1885.
- The Russians at Merv and Herat, and their power of invading India. London 1883.
- The Russians at the gates of Herat. 4th ed. London & New York 1885. Мазавян, Масальскій, В. П., Туркестанскій край. С.-Петербургь 1913. (Россія . . . Т. 19.)
- Maslovski, S. D. v., Библіографія Авганистана . . .
- Masson, C., Narrative of various journeys in Balochistan, Afghanistan, the Panjab, & Kalât, during a residence in those countries ... Vol. 1—4. London 1844.
- Милаеч, Минаев, И., Сиђућній о странахъ по верховымъ Аму-Дарын. С.-Петербургъ 1879.
- MIR ABDOUL KERIM BOUKHARY, Histoire de l'Asie Centrale (Afghanistan, Boukhara, Khiva, Khoqand) depuis les dernières années du règne de Nadir Châh (1153), jusqu'en 1233 de l'Hégire (1740--1818). Publiée, traduite et annotée par C. Schefer. Paris 1876. (Publications de l'École des langues orientales vivantes. 1.)
- Mohan Lal, Journal of a tour through the Panjáb, Afghánistán, Túrkistán, Khorásán, and part of Persia, in company with Lieut. Burnes and Dr. Gerard. Calcutta 1834.

- Mohan Lal, Travels in the Panjab, Afghanistan, & Turkistan to Balk, Bokhara, and Herat; and a visit to Great Britain and Germany. London 1846.
- MOOREROFT, W. & TREBECK, G., Travels in the Himalayan provinces of Hindustan and the Panjab; in Ladakh and Kashmir; in Peshawar, Kabul, Kunduz, and Bokhara; from 1819 to 1825. Vol. 1—2. London 1838.
- Morgan, E. D., The Pamir: a geographical and political sketch. (The Scottish geographical magazine. Vol. 8. Edinburgh 1892.)
- Morgenstierne, G., Indo-Iranian frontier languages. Vol. 1—2. Oslo 1929—1938. (Instituttet for sammenlignende kulturforskning. Ser. B. 11, 35.)
  - Report on a linguistic mission to Afghanistan. Oslo 1926. (Instituttet for sammenlignende kulturforskning. Ser. C I-2.)
- MURAVIEV, MURAWIEW, N. v., Reise durch Turkomanien nach Chiwa in den Jahren 1819 und 1820. Aus dem Russischen übersetzt, und mit einer historischen Einleitung, Beilagen und einigen Anmerkungen begleitet von Philipp Strahl. T. 1—2. Berlin 1824.
- NIEDERMAYER, O. R. v., Im Weltkrieg vor Indiens Toren. Der Wüstenzug der deutschen Expedition nach Persien und Afganistan. Hamburg 1936.
  - Persien und Afganistan. (Handbuch der geographischen Wissenschaft: Vorder- und Südasien. Potsdam 1937.)
- Perrin, N., L'Afghanistan ou description géographique du pays, théatre de la guerre, accompagnée de détails sur les tribes de ces contrées, leurs moeurs, leurs usages, etc., etc. Paris 1842.
- RAMSTEDT, G. J., Mogholica. Beiträge zur kenntnis der moghol-sprache in Afghanistan. (Journal de la Société finno-ougrienne. 23. Helsingfors 1906.)
- RAVERTY, H. G., Notes on Afghánistán and part of Baluchistan, geographical, ethnographical and historical ... London 1888.
- On the Turks, Tattars and Mughals. (Travaux de la 3me session du Congrès international des orientalistes St. Pétersbourg 1876. T. 2. St. Pétersbourg & Leyde 1879.)
- RAWLINSON, H., England and Russia in the East. A series of papers on the political and geographical condition of Central Asia. London 1875.
- REYSNER, Рейснер, И. М., Афганистан. С картами и схемами. 2. изд. Вступительная статья Ф. Ф. Раскольникова. Москва 1929. (Коммунистическая академия. Институт мирового хозяйства и мировой политики. Колониальная серия . . .)
- Незанисимы Афганистан. Москва 1929. (Труды Московского института востоковедения имени Н. Н. Нариманова. [12].)
- ROSKOSCHNY, H., Afghanistan und seine Nachbarländer. Der Schauplatz des jüngsten russisch-englischen Konflikts in Zentral-Asien. Nach den neuesten Quellen geschildert. Bd 1-2. Leipzig 1885.
- **Россія.** Полное географическое описаціе нашего отечества . . . Т. 19. С.-Петербургъ 1913.
- Сборникъ, Военно-статистическій. Вып. 3. Персія, Авганистанъ . . . составлень подъ общею редакцією Н. Н. Овеучева. С.-Петербургъ 1868.

- Schultz, A. v., Volks- und wirtschaftliche Studien im Pamir. (Petermanns Mitteilungen. Jahrg. 56. Gotha 1910.)
- Schwager, J., Die Entwicklung Afghanistans als Staat und seine zwischenstaatlichen Beziehungen. Leipzig 1932. (Abhandlungen des Instituts für Politik ... an der Universität Leipzig. 24.)
- Sідікоv, Сыдыков, А. С., Родовое деление киргиз. (В. В. Бартольду . . . Ташкент 1927, стр. 273—286.)
- Snesarev, Checapeb, A. E., Abrahhetah. Mockba 1921.
- Spiegel, F., Erânische Alterthumskunde. Bd 1. Leipzig 1871.
- Stati, Gli, del mondo. Commento geografico-statistico all'Atlante internazionale del T. C. I. Milano 1935.
- Stewart, C. E., The country of the Tekke Turkomans, and the Tejend and Murghab rivers. (Proceedings of the Royal geographical society ... Vol. 3. London 1881.)
- -- The Herat valley and the Persian border, from the Hari-Rud to Sistan. (Proceedings of the Royal geographical society... Vol. 8. London 1886.)
- Страны Востока. Экономический справочник. 2. Средный Восток. Афганистан под ред. И. М. Рейспера. Москва 1936. (Всесоюзная торговая падата.)
- Sykes, C., Some notes on a recent journey in Afghanistan. (The geographical journal. Vol. 84. London 1934.)
- SYKES, P., A history of Persia. 2 ed. Vol. 1-2. London 1921.
- TRINKLER, E., Afghanistan. Eine landeskundliche Studie auf Grund des vorhandenen Materials und eigener Beobachtung. Gotha 1928. (Petermanns Mitteilungen. Erg.-h. Nr. 196.)
- Тиманомиси, Туманович, О., Туркменистан и туркмены. (Материалы к изучению истории и этнографии.) Асхабад 1926.
- VAMBERY, H., Das Türkenvolk in seinen ethnologischen und ethnographischen Beziehungen. Leipzig 1885.
  - -- The geographical nomenclature of the disputed country between Merv and Herat. (Proceedings of the Royal geographical society ... Vol. 7. London 1885.)
  - Travels in Central Asia being the account of a journey from Teheran ... to Khiva, Bokhara, and Samarcand performed in the year 1863. London 1864.
- VENIUKOV, WENJUKOW, M., Die russisch-asiatischen Grenzlande. Aus dem Russischen übertragen von Krahmer. Leipzig 1874.
- VIONE, G. T., A personal narrative of a visit to Ghuzni, Kabul, and Afghanistan, and of a residence at the court of Dost Mohamed; with notices of Runjit Sing, Khiva, and the Russian expedition. London 1840.
- Wood == Wood, J., A journey to the source of the river Oxus. New ed., with an essay on the geography of the valley of the Oxus by H. Yule. London 1872.
- Voznesenskaya & Piotrovski, Вознесенская, Е. А. & Инотровский, А. Б., Материалы для библиографии по антропологии и этнографии Казакстана и среднеазнатских республик. Ленинград 1927. (Академия наук СССР, Труды коммиссии по изучению племенного состава населения СССР и сопредельных стран. 14.)

- YATE, A. C., England and Russia face to face in Asia. Travels with the Afghan boundary commission. Edinburgh & London 1887.
- YATE, C. E., Northern Afghanistan, or letters from the Afghan boundary commission. With route maps. Edinburgh & London 1888.
- YAVORSKI, Яворскій, И. Л., Путешествіе русскаго посольства по Авганистану и Бухарскому ханству въ 1878—1879 гг. Т. 1—2. С.-Петербургь 1882—1883.
- YULE, H., Papers connected with the Upper Oxus regions. (The journal of the Royal geographical society. Vol. 42. London 1872.)
- ZARUBIN, Зарубии, И. И., Список народностей Туркестанского края. Лепинград 1925. (Российская академия наук. Труды комиссии по изучению племенного состава населения России и сопредельных стран. 9.)
- ZDMG = Zeitschrift der Deutschen morgenländischen Gesellschaft.

#### Maps.

Government of India map. Published by the survey of India.

Sheet No. 29. Herāt. 3rd (revised) ed. 1933.

Sheet No. 32. Bukhāra. 1929.

Sheet No. 37. Badakhshan. Reprint 1932.

Survey of India. Southern Asia series. Afghänistan. Revised ed. 1929.

Карта южной пограничной полосы азиатской части СССР. Управление военных топографов. XIX (Ташкент). 1932.

# LUNDS UNIVERSITETS ÅRSSKRIFT. N. F.

- AGRELL, S., Aspektänderung und Aktionsartbildung beim polnischen Zeitworte. 1908. Kr. 3: —.
- Baltoslavische Lautstudien. 1919. Kr. 2: 50.
- Slavische Lautstudien. 1917. Kr. 3: -.
- Zur baltoslavischen Lautgeschichte. 1921. Kr. 2:50.
- Zur slavischen Lautlehre. 1915. Kr. 3: -.
- Zwei Beiträge zur slavischen Lautgeschichte. 1918. Kr. 2:50.
- Gunnarsson, G., Zur Bedeutungsentwicklung der polnischen Partikel wiec. 1937. Kr. 2:50.
- JARRING, G., On the distribution of Turk tribes in Afghanistan. Kr. 3: 50.
- The contest of the fruits. An Eastern Turki allegory. 1936, Kr. 2: —.
- The Uzbek dialect of Qilich (Russian Turkestan). With texts and glossary. 1937. Kr. 2: 50.
- Uzbek texts from Afghan Turkestan with glossary. 1938. Kr. 8: —.
- Knutsson, K., Die germanischen Lehnwörter im Slavischen vom Typus buku. 1929. Kr. 2: 25.
- Über die sogenannte zweite Palatalisierung in den slavischen Sprachen. 1926. Kr. 4: 75.
- MOBERG, A., An-nasī' (Koran 9,37) in der islamischen Tradition. Kr. 1:50.
- Babels torn. En översikt. 1918. Kr. 2: 25.
- OLINDER, G., The kings of Kinda of the family of Akil al-murar. 1927. Kr. 3:50.
- The letters of Jacob of Sarug. Comments on an edition. 1. 1939. Kr. 5: —.
- Zur Terminologie der semitischen Lautähnlichkeiten. 1933. Kr. 2: -. Petersson, H., Arische und armenische Studien. 1920. Kr. 7: 50.
- Baltische und slavische Wortstudien. 1918. Kr. 2:50.
- Baltisches und Slavisches. 1916. Kr. 2: -.
- Etymologische Miszellen. 1923. Kr. 1:50.
- Vergleichende slavische Wortstudien. 1922. Kr. 2: -
- Zur Kenntnis der indogermanischen Heteroklisie. 1922. Kr. 2: -.
- Zur slavischen und vergleichenden Wortforschung. 1915. Kr. 1: -.
- RAQUETTE, G., Eine kaschgarische Wakf-Urkunde aus der Khodscha-Zeit Ost-Turkestans. 1930. 1 kr.
- English-Turki dictionary based on the dialects of Kashgar and Yarkand. 1927. Kr. 6: 50.
- The accent problem in Turkish. 1927. Kr. 1:25.
- Tāji bilā Zohra. Eine osttürkische Variante der Sage von Tahir und Zohra. 1931. Kr. 4: —.
- Sköld, H., Die ossetischen Lehnwörter im Ungarischen. 1925. Kr. 3:50.
- Lehnwörterstudien, 1923. Kr. 1:50.
- Linguistic gleanings. 1923. Kr. 2:50.
- Papers on Pāṇini and Indian grammar in general. 1926. Kr. 1:75.
- Ungarische Endbetonung. 1925. Kr. 3:50.
- Untersuchungen zur Genesis der altindischen etymologischen Litteratur.  $^{1}/_{4}$ . 1928. Kr. 3: —; 5. 1930. Kr. 1: —.
- Zur Chronologie der štokavischen Akzentverschiebung. 1922. Kr. 3: 75

#### Akademiska inbjudningsskrifter.

- Moberg, A., Eine syrische Masora-Handschrift in der Universitäts-Bibliothek zu Lund. 1928. Kr. 0: 75.
- On some Syriac fragments of the book of Timotheus Ailuros against the synod of Chalcedon. 1928. Kr. 0: 75.
- Über einige christliche Legenden in der islamischen Tradition. Kr. 1: —.